

GESUNDHEIT und Harmonie
oliven apotheke
Fotowettbewerb 2026
 Vom Wandel der Natur
 und ihrer Schönheit -
 Jahreszeiten im Kontrast
 Kaltenweide & Krähenwinkel
 www.oliven-apotheke.com/
 fotowettbewerb/

LANGENHAGENER ECHO

77. Jahrgang / Sonnabend, 8. August 2026

für ein schönes Wochenende

E-Bikes auch unter 2000 EUR!
 Schauen Sie vorbei. Wir freuen uns auf Sie!

SOMMERDEALS
 BIS
30% Rabatt
 auf Einzelstücke
 während der Ferienzeit

77 Jahre 2-Rad Krüger
 Ihre Boxenstop in Langenhagen
 Tel. 0511 - 738047 • Walsroder Str. 141
 30853 Langenhagen • WEB: zweirad-krueger.de
 Mo. - Sa. 9 - 13 Uhr • Mo. - Fr. 14 - 18 Uhr

SILIKON FUGEN
 vom Fachmann seit 35 Jahren
der fuger
 Lohkamp 44 a | 30855 Langenhagen
 Tel.: 0511/7852460
 Fax: 0511/7852461
 www.derfuger.de *Wir erledigen auch Kleinaufträge*
 Wir erneuern auch gerissene und schimmelige Silikonfugen

Kaffee und mehr mit Shantychor

GODSHORN. Die Veranstaltungsreihe „Kaffee und mehr“ freut sich auf einen besonderen Auftritt: Der Shanty Chor Isernhagen präsentiert am Dienstag, 11. August, um 15 Uhr im Gemeindehaus Zum Guten Hirten Godshorn Seemannslieder mit Akkordeon, Gitarre und Mundharmonika. „Kaffee und mehr“ bietet regelmäßig kulturelle Begegnungen in gemütlicher Atmosphäre. Beim kommenden Termin verwandelt sich das in eine kleine Konzertbühne, auf der der Shanty Chor Isernhagen maritime Lieder in einer Chorbesetzung mit 21 Sängern darbietet. Austausch und Gespräche bei Kaffee und Kuchen runden den Nachmittag ab. Eintrittskarten zum Preis von fünf Euro sind bei Frommeyer Buch und Papier in Godshorn erhältlich. „Kaffee und mehr“ ist eine Veranstaltung im Rahmen des „Bündnisses für gute Nachbarschaft“ in Godshorn und wird von der Arbeiterwohlfahrt Godshorn, dem Deutschen Roten Kreuz, den Landfrauen und der Kirchengemeinde Godshorn organisiert.

„Bayerischer Abend“ am Freitag im Schützen-Festzelt

62. Langenhagener Schützenfest beginnt am Donnerstag, 3. September, um 19 Uhr

LANGENHAGEN (OK). Das 62. Langenhagener Schützenfest steht vor der Tür – dieses Mal nicht Ende August, sondern Anfang September. Genau gesagt von Donnerstag, 3. September, bis Sonntag, 6. September.

Den Auftakt im Festzelt auf dem Parkplatz südlich des CCL macht das Blasorchester der Stadt Langenhagen am Donnerstagabend um 19 Uhr mit einem Konzert. Um 19.30 Uhr beginnt dann die Eröffnung des Schützenfestes mit Bieranstich und musikalischer Begleitung durch das Blasorchester der Stadt Langenhagen. Es folgt der Einmarsch der Fahnen und des Rats der Stadt Langenhagen mit den amtierenden Majestäten unter Begleitung des Musikcorps Langenforth.

Ganz im Zeichen der Kinder steht der Freitagnachmittag zwischen 15 und 18 Uhr mit vielen Attraktionen und Aktionen. Ab 19 Uhr beginnt der „Bayerische Abend“ im Festzelt. Schützenfestzelt ist nur mit Essenmarken möglich. Die Speisen gibt es nur an Imbissständen vor dem Zelt, sie können auch an dem Abend gekauft werden. Essen ist aber nicht Voraussetzung, um ins Festzelt zu kommen, wo erstmals nicht serviert wird. Festwirt Jörg Ahrendt hat sich eine Menge einfallen lassen. Die Auswahl ist vielfältig, der bayerische Charakter bleibt definitiv erhalten. Der Preis für die Essenmarken liegt bei zwölf Euro und teilt sich in drei Marken à jeweils vier Euro auf. Die Getränkemarken haben einen Gesamtwert von 15 Euro und setzen sich aus fünf Marken zu jeweils drei Euro zusammen. Reservierung sind unter anmeldung@schuetzenfest-langen-hagen.de möglich.



Das Organisations-Team der Schützen-Gemeinschaft hat alle Hände voll zu tun: Helmut Rust (von links), Holger Hansmann, Michael Freiberg, Marco Greeske, Wilhelm Ehlers, Julia Othersen und Oliver Rust.

Foto: Oliver Krebs

Die Schützenvereine marschieren am Sonnabend um 19 Uhr ins Festzelt ein; um 20 Uhr beginnt die Disco-Night mit NDR 1, moderiert von Kaya Laß und DJ Sönke

Koch. Das Festessen beginnt am Abschlusstag, Sonntag, 6. September, mit den Ehrungen der Majestäten und langjährigen Mitglieder sowie den Auszeichnungen der Gewinner von Ketten und Pokalen. Es spielt das Blasorchester der Stadt Langenhagen unter der Leitung von José Pascal Garcia Llopis. Um 14.30 werden die Gastvereine im Rathausinnenhof empfangen. Der Schützenausmarsch startet dann um 15.30 Uhr. Die Vereine werden dann für die Zuschauer im Bereich „Am Wirtshaus Langenhagen“ an der Walsroder Straße/Ecke Konrad-

Adenauer-Straße vorgestellt. Die Straßen des Umzugs sollen schön geschmückt sein. Material für diese Aktion gibt es ab Dienstag, 25. August, an der Information im Rathaus.

Das Konzert der Kapellen und Spielmannszüge fängt dann um 16.30 Uhr im Festzelt an. Um 18 Uhr treten dann die Flying Sparkles – die Showakrobatik- und Turngruppe des SC Langenhagen – auf. Um 20 Uhr klingt das Fest aus. Die Öffnungszeiten sind am Donnerstag und Sonntag zwischen 14 und 24 Uhr, am Freitag und Sonnabend zwischen 14 und 2 Uhr.

Mit Nadel und Faden

LANGENHAGEN. Miteinander klönen und dabei an einer eigenen kleinen Handarbeit arbeiten – das wird nun an weiteren sechs Terminen im Martinshaus möglich sein. Zwei Ehrenamtliche bieten ab Montag, 17. August, weiterhin die offene Handarbeitsgruppe an. Dabei können zu einer Tasse Tee oder Kaffee kreative Ideen und Erfahrungen ausgetauscht werden. „An mich wurde schon häufiger der Wunsch nach einem solchen Angebot herangetragen“, so die Koordinatorin des Projektes der Elisabethkirchengemeinde „verbunT – Gemeinwesenarbeit in Langenhagens Alter Mitte“, Lisa Langhans. „Ich freue mich, dass es so viel Interesse daran gibt, so dass es nun in die dritte Runde gehen kann!“ Die Termine finden jeweils zweiwöchentlich montags von 15 bis 16.30 Uhr im Büro der Gemeinwesenarbeit im Martinshaus (Kirchplatz 7, 30853 Langenhagen) statt: 17. und 31. August, 7. und 21. September sowie 5. und 19. Oktober. Eine Anmeldung ist nicht nötig. Bei Fragen wenden Interessierte sich gern an Lisa Langhans: (01515) 546 31 45 oder lisa.langhans@evlka.de.

ANKAUFWOCHEN
 Ankauf von Zinn, Geschirr und Silberbesteck!
 (Auch versilbert)

BELMONDO
 Gold und Kunst
 An- und Verkauf

IM CCL LANGENHAGEN – EINZIGER STANDORT!

Inh. Belmondo Anton • Tel.: 0511 / 86 67 02 76 • Mobil: 0162 / 69 16 325
 Im CCL/EG gegenüber von fairkauf • Eingang Bothfelder Straße
 www.belmondo-langen-hagen.de

GEBAUDETECHNIK KUSSIN
 HEIZUNG / SANITÄR / ELEKTRO
 Meister und Ausbildungsbetrieb

Harzweg 9
 30851 Langenhagen
 Tel.: 0511 - 23 51 530
 Fax: 0511 - 23 51 531
 e-mail: kussin-gebauteknik@t-online.de
 www.kussin-gebauteknik.de

Ihr Partner für:
 Individuelle Bad-Konzepte
 Innovative Heizungstechnik
 Sanitärinstallationen
 Wartung und Reparatur
 Lackspanndecken, Lichtdecken und Beleuchtung
 Kreative Fliesenverlegung
 Elektroarbeiten
 Komplettdienstleistungen

MÖBEL HEINRICH BAD NENNDORF

Entdecken Sie die Welt führender Marken – exklusiv bei Möbel Heinrich!

SCHLAFEN

Betten
 Matratzen
 Topper

SOFORT MITNEHMEN

SOMMER-COUPON
 15%
 Rabatt auf Ihren gesamten nächsten Einkauf.
 Gültig bis 31.08.26

LEINE APOTHEKE
 vor Ort:
 Leine Center Laatzen
 Hauptbahnhof Hannover
 Ernst-August-Galerie
 Misburg Waldstraße
 Misburg Friedenthal
 Kronsode
 online: www.LeineApotheke.de
 Code „SOMMER“.

Fleischerei Riedel
 Party-Service
 Veranstaltungsservice
 Mittagstisch

30851 Langenhagen
 Hindenburgstraße 19
 Tel. 73 44 52

www.fleischerei-riedel.com facebook.de/FleischereiRiedel

Angebote ab Donnerstag, 13.08. bis Mittwoch, 19.08.2026

Schweineschnitzel (natur oder paniert, zart und küchenfertig)	100 g	1.08 €
Schweinegeschnetzeltes „Gyros Art“	100 g	1.18 €
saftiger Kochschinken	100 g	1.58 €
Neu Santorini-Pastete „nach Riedel's Art“ Neu	100 g	1.18 €
Riedel's Schinkengriller	100 g	1.48 €
Eiersalat hausgemacht, ein Klassiker	100 g	1.08 €
Aus der heißen Theke: Hähnchenkeule	Stück	2.50 €

Danke sagen

► kann man auch mit einer Anzeige in dieser Zeitung

SCHENKE LEBEN, SPENDE BLUT.

SPENDE BLUT
 DEUTSCHES ROTES KREUZ

Di 11.08.2026
 15.00 – 19.30 Uhr
 Langenhagen 30855 - Krähenwinkel
 Dorfgemeinschaftshaus
 Auf dem Morrhofe 6

Di 18.08.2026
 16.00 – 19.30 Uhr
 Langenhagen 30851
 Friedrich-Ebert-Schule
 Hindenburgstraße 79

Bitte Personalausweis mitbringen!
Service-Hotline 0800 / 11 949 11
 (kostenlos aus dem dt. Festnetz)

blutspender.net
 Deutsches Rotes Kreuz
 Blutspendedienste
TERMINE IM UMGEBUNG

NOTDIENSTE

NOTRUF

Polizei: Tel. 110
Feuerwehr/Rettungsdienst: Tel. 112
Krankentransporte
Region Hannover: Tel. (0511) 1 92 22
Polizeikommissariat Mellendorf: Tel. (05130) 97 70
Ärzte-Notdienst: bundesweite Rufnummer 116 117
Giftinformationszentrum-Nord: Tel. (0551) 1 92 40
Zahnärztl. Notdienst: Tel. (0511) 31 10 31
Tierärztl. Notdienst: 08.08./09.08.: Tiergesundheitszentrum Isernhagen, Burgwedeler Straße 71a, Isernhagen, Tel.: (0511) 72 59 520

APOTHEKEN

► **Hinweis:** Die Apothekerkammer Niedersachsen informiert, dass ab dem 1. Januar 2025 keinen gedruckten Notdienstpläne mehr für Apotheken zur Verfügung gestellt werden. Online ist jeweils tagesaktuell abzurufen, welche Apotheke dienstbereit ist: www.apothekerkammer-nds.de oder www.aponet.de.

RAT UND HILFE

Kinderärztliche Notfallambulanz auf der Bult: Tel. (0511) 81 15-33 00

Gemeindeverwaltung Wedemark: Tel. (05130) 5 81-0

Bauhof nach Dienstschluss: Mo. bis Fr. bis 22 Uhr, Sa., So., Feiertag 7-22 Uhr, Tel. (0172) 4 39 79 21

Störung bei Abwasserbeseitigung: Tel. (01520) 9 38 68 70

Störungen-Nr. Avacon AG: **Strom:** Tel. (0800) 0 28 22 66
Gas: Tel. (0800) 4 28 22 66

Wasserverband Garbsen-Neustadt: Tel. (05137) 8 79 90

Wasserverband Nordhannover: Tel. (05139) 80 78-0

Kinder- und Jugendtelefon: (Freecall) Tel. (0800) 1 11 03 33

Deutscher Kinderschutzbund Ortsverband Wedemark: Tel. (05130) 37 74 07

Weisser Ring: Hilfe für Kriminalitätsopfer Tel. (05101) 5 82 42

Ophelia Beratungszentrum für Frauen und Mädchen mit Gewalterfahrung e.V.: Kastanienallee 10, 30851 Langenhagen, Tel. (0511) 7 24 05 05, Öffnungszeiten: Mo. bis Do. von 9-16 Uhr, Fr. 9-12 Uhr.

Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen: Region Hannover Tel. (0511) 61 62-21 60

Elternschule: Beratung, Austausch und Schulung für Eltern, Kostenfreie Sprechstunde Mo. 10-12 Uhr, Tel. (05130) 5 86 44 41

Lebensberatungsstelle Burgwedel, Isernhagen und Wedemark: Tel. (05139) 89 28 28

Lebensberatungsstelle Langenhagen: Tel. (0511) 72 38 04

Hospizverein Langenhagen e.V.: Langenhagen, Walsroder Straße 65, Tel. (0511) 9 40 21 22, info@hospiz-langenhagen.de

Ambulanter Hospizdienst Burgwedel – Isernhagen – Wedemark: Burgwedel, Auf dem Amtshof 3, Tel. (05139) 9 70 34 31

Senioren- und Pflegestützpunkt Nord: Ostpassage 11, 30853 Langenhagen, SPN.Nord@region-hannover.de, Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8.15-12 Uhr, Mo. 13-16 Uhr, Do. 15-18 Uhr, Tel. (0511) 70 02 01 20

Suchtberatung: Freie Selbsthilfegruppe Bissendorf bei Alkohol- und Suchtkrankheiten, Mo. 19-21 Uhr, Nebenräume MZW Halle, Tel. (05130) 95 40 25

Anonyme Alkoholiker: Kontakttelefon (05130) 92 55 69

Psychosozialer/Psychiatrischer Krisendienst in der Region und der Landeshauptstadt: Podbielskistraße 168, Fr. 15-20 Uhr, Wochenende/Feiertage 12-20 Uhr, Tel. (0511) 30 03 34 70

Sozialpsychiatrische Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und deren Familien der Region Hannover: Mo. bis Do. 9-15 Uhr, Fr. 9-12.30 Uhr, E-Mail: beratungsstelle.kjp@region-hannover.de, Tel. (0511) 61 62 65 35
Ärztlicher Notdienst für Soldaten: Sanitätszentrum Hannover, Tel. (0511) 67 83-35 12

Jobcenter f. d. Wedemark Großburgwedel, Rathausplatz 3, Tel. (05139) 99 42-0

GOTTESDIENSTE

- **Ev.-luth. Elisabethkirche Langenhagen**, So., 09.08., 10 Uhr: Gottesdienst e
- **Ev.-luth. Elia-Kirche Langenhagen**, So., 09.08., 10 Uhr: Gottesdienst, Israelsonntag, P. Marc Gommlich
- **Ev.-luth. Emmauskirche Langenhagen**, So., 02.08., „Einladung nach Paulus
- **Ev.-luth. Martinskirche Engelnbostel**, So., 09.08., Sommerkirche in Godshorns
- **Ev.-luth. Matthias-Claudius-Kirche**, So., 09.08., 17 Uhr: Literaturgottesdienst im Gemeindehaus, Frau Komachi empfiehlt ein Buch, anschließend gemeinsames Abendessen
- **Ev.-luth. St.-Paulus-Kirche**, So., 09.08., Sommerkirche in Godshorn

- **Ev.-luth. Kirche Zum Guten Hirten Godshorn**, So., 09.08., 10 Uhr: Gottesdienst, Pr. Looß-von-Hülst
- **Evangelisch-Freikirchliche Josua-Gemeinde Langenhagen**, So., 09.08., 10 Uhr: Gottesdienst
- **Freie evangelische Gemeinde Kaltenweide – international –**, So., 09.08., 11 Uhr: Gottesdienst mit Kindergottesdienst
- **Familienkirche Langenhagen, Walsroder Straße 88**, So., 09.08., 10 Uhr: Gottesdienst
- **Neuapostolische Kirche, Veilchenstraße 22**, So., 09.08., 10 Uhr: Gottesdienst
- **Katholische Liebfrauenkirchen-gemeinde Langenhagen**, Samstag, 08.08. 18 Uhr: Heilige Messe, Zwölf-Apostel-Kirche; Sonntag, 09.08., 9 Uhr: Heilige Messe, Liebfrauenkirche



Hilfe, die ankommt.

Gemeinsam helfen. Vor Ort und weltweit.

Jetzt spenden!
drk.de/spenden



Mit der Faust ins Gesicht

LANGENHAGEN (OK). Fiese Attacke am Mittwoch vergangener Woche gegen 18 Uhr: Drei Täter haben nach Auskunft der Polizei einen 39-Jährigen am Einkaufszentrum Osttor mit der Faust ins Gesicht geschlagen. Als der Mann am Boden lag, hat das Trio noch auf ihn eingetreten.

Das Opfer wurde im Krankenhaus ambulant behandelt. Hintergründe sind unbekannt; Zeugenhinweise bitte unter der Telefonnummer (0511) 109-42 15.

Gospel & Worship bei Zwölf Apostel

LANGENHAGEN. Nach dem großen Zuspruch bei der vergangenen Veranstaltung lädt die Offene Kirche Zwölf Apostel erneut zu einem Abend voller Musik, Gemeinschaft und Freude am Singen ein. Das Offene Singen findet am Sonnabend, 15. August, ab 19 Uhr im Gemeindehaus der Zwölf-Apostel-Kirche, Weserweg 3 in Langenhagen, statt.Unter dem Motto „Gospel & Worship“ erwartet die Besucherinnen und Besucher ein abwechslungsreicher Abend mit bekannten und modernen christlichen Liedern.

Im Mittelpunkt steht nicht die musikalische Perfektion, sondern die Freude am gemeinsamen Singen. Deshalb sind alle eingeladen – unabhängig von Alter, Vorkenntnissen und Chorerfahrung. Begleitet wird das Offene Singen von einer Live-Band, die mit ihrer Musik für eine besondere Atmosphäre sorgt und zum Mitsingen einlädt

Der Eintritt ist frei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Langfinger in der Gartenkolonie

LANGENHAGEN (OK). Langfinger haben nach Auskunft der Polizei zwischen Sonntag und Dienstag versucht, in die Gartenkolonie „Rennbahnblick“ an der Sauerbruchstraße einzubrechen. Sie schlugen bei zwei nebeneinander liegenden Gartenlauben die Scheiben ein und hebelten die Fenster auf. Offensichtlich ließen sie aber nichts mitgehen. Die Zeugenhinweise nimmt die Polizei unter der Telefonnummer (0511) 109-42 15 entgegen.

QUER GEDACHT

Der Traum vom Garten

Letztes Jahr haben die Schnecken die ganze Zucchini weggeknurbscht. Nur die rauen Stiele haben sie übriggelassen, bestimmt aus Fürsorge, damit ich noch sah, dass da mal was stand. Sonst hätte ich überlegen müssen, ob es vielleicht doch nur ein Traum vom üppigen Gemüsegarten war. Von so einem Garten träume ich schon manchmal. So einem, wo man durchgeht oder besser durchstreift und überlegt, ob man heute die frischen Bohnen kocht, den Pflücksalat erntet oder die Tomaten und die Zucchini mit frischem Rosmarin. Vielleicht wäre es gut gewesen, wenn ich außer den Zucchini dann eben auch noch Bohnen und Tomaten und Salat gepflanzt hätte... In diesem Jahr ist alles anders. Ich habe keinen Garten mehr, den die Schnecken ausgewählt abknabbern. Doch ich habe einen Balkon. Sonnig. Windig. In diesem ersten Jahr ist meine Motivation groß. Nur das Gelände begrenzt die Gestaltungs-ideen. Die Kürbispflanze hat sich dann auch tatsächlich am Bal-

Grillen nach der Blutspende

KRÄHENWINKEL (OK). Zum nächsten Blutspendetermin lädt das DRK Krähenwinkel-Kaltenweide für Dienstag, 11. August, zwischen 15 und 19.30 Uhr ins Dorfgemeinschaftshaus Krähenwinkel, Auf dem Moorhofe 4, ein.

Nach dem Aderlass lädt das DRK-Team alle Spendenwilligen zur Grillparty ein.

Frauensonntag: Rut und Noomi

LANGENHAGEN. Um die beiden Frauen Rut und Noomi aus dem Alten Testament geht es im Gottesdienst zum Frauensonntag.

Die Geschichte von Rut und Noomi ist eine Ausnahme in der Bibel, denn die Erzählungen von Flucht, Migration und Auszug werden von männlichen Charakteren bestimmt.

Das Buch Rut zeigt den harten Alltag von Frauen, ihre Machtlosigkeit, aber auch ihre Einflussmöglichkeiten. Im Zusammenwirken und in tiefer Verbundenheit gelingt es den beiden Frauen, eine Lösung für ihre Probleme zu finden.

Das Vorbereitungsteam lädt herzlich zum Gottesdienst für Sonntag, 16. August, um 18 Uhr in die St. Pauluskirche am Adaltesing-Platz 7 in Langenhagen und im Anschluss zu Gesprächen und kleinen Snacks ein.

Verfahren wegen Hehlerei

LANGENHAGEN (OK). Ein 39-jähriger Mann aus Langenhagen hat nach Auskunft der Polizei am Mittwoch vergangener Woche einen E-Scooter über ein Online-Portal zum Verkauf angeboten. Bei einem Treffen mit einem potenziellen Käufer wurde die Fahrgestellnummer zur Überprüfung bei einer Polizeidienststelle vorgelegt, um sicherzustellen, dass es sich nicht um Diebesgut handelt.

Dabei stellte sich heraus, dass der E-Scooter zur Sachfahndung ausgeschrieben war und aus einem Diebstahl stammte. Der E-Scooter wurde sichergestellt. Den Verkäufer erwartet jetzt ein Verfahren wegen Hehlerei.



Kristin Winkelmann. Foto: privat

kongeländer entlanggehangelt. Es wird sogar ein babykropfgroßer Kürbis langsam orange. Die Tomaten sind mehr Dschungel als Ertrag. Vielleicht werden die übersichtlich vorhandenen Früchte noch reif und rot. Für Schöpfung -und sei es eben nur auf einem kleinen Balkon- braucht es ganz schön viel Geduld, um aus einem Traum ein Sein zu schaffen. Die Pflanzen wachsen, wie sie wollen. Was ich will, ist ihnen egal, solange ich Wasser und Dünger nachkippe. Wie unvorstellbar groß muss Gottes Geduld gewesen sein

Sommerkino in Emmaus

LANGENHAGEN. Am Mittwoch, 12. August, um 20 Uhr zeigen die Organisatoren den siebten und letzten. Film in der diesjährigen Sommerkinoreihe der Emmauskirche.

Inhalt: Thibaut ist ein berühmter Dirigent, der die Konzertsäle der ganzen Welt bereist. In der Mitte seines Lebens erfährt er, dass er adoptiert wurde und auch einen jüngeren Bruder hat, Jimmy, der in einer Schulküche arbeitet und Posaune in der Blaskapelle einer Arbeiterstadt spielt. Die beiden Brüder könnten unterschiedlicher nicht sein. Nur in einer Sache sind sie sich einig: ihrer Liebe zur Musik. Thibaut ist beeindruckt vom musikalischen Talent seines Bruders. Er will die Ungerechtigkeit ihres Schicksals begleichen, seinem Bruder die eine Chance geben, die er nie hatte: sein Talent zu entfalten und mit dem kleinen Orchester einen nationalen Wettbewerb zu gewinnen.

Um 19 Uhr öffnen sich die Türen des Weingartens unter den Linden, wo sich die Besucherinnen und Besucher mit einem Getränk und Knabberereien auf den Film einstimmen können.

Kinder- und Baby-Flohmarkt

LANGENHAGEN (OK). Der große Kinder- und Baby-Flohmarkt in der Kita Kolberger Straße geht am Sonntag, 6. September, von 13 bis 16 Uhr über die Bühne. Auf die Besucherinnen und Besucher wartet ein großes Kuchenbuffet. Die Standgebühr liegt bei acht Euro inklusive einem Tisch, zehn Euro mit eigenem Tapeziertisch sowie einem Euro für eine Kleiderstange. Aufbaubeginn ist ab 12 Uhr. Standanmeldung unter kita-kolberger-str@langenhagen.de oder unter Telefon (0511) 1235 97 00. Plätze für Verkäuferinnen und Verkäufer sind noch zahlreich vorhanden.

Familienanzeigen

unterrichten Verwandte,
Freunde und Bekannte
schnell und zuverlässig.

Anzeigenannahme:
Telefon: 0800-1544233 oder
familienanzeigen@madsack.de

In Schlangenlinien unterwegs

LANGENHAGEN. Ein 50-jähriger Langenhagener fiel mehreren Verkehrsteilnehmern nach Auskunft der Polizei am Freitag gegen 18.35 Uhr an der Westfalenstraße/Am Pferdemarktaufgrund einer auffälligen, sehr langsamen Fahrweise sowie in Form von „Schlangenlinien“ mit dem von ihm geführten Wagen auf. Als der Fahrzeugführer anschließend anhielt, sei dieser laut Zeugenhinweisen aus seinem Auto gefallen und nur mit Mühe wieder auf die Beine gekommen. Eine anschließende Kontrolle ergab eine Atemalkoholkonzentration von 3,17 Promille. Dem Langenhagener wurde im weiteren Verlauf eine ärztliche Blutprobe entnommen. Zudem wurden der Führerschein sowie der Fahrzeugschlüssel sichergestellt.

Ehrliche Finder einer Geldbörse

LANGENHAGEN (OK). Ehrlich währt am längsten: Ein 58-Jähriger hat am Sonnabend auf dem Flohmarkt an der Pferderennbahn eine Geldbörse mit 300 Euro Inhalt gefunden und sie bei der Polizei abgegeben.Genauso wie zwei Jugendliche im Alter von 13 und 14 Jahren, die 400 Euro auf dem Sonnenweg entdeckt haben. Anstatt sie einzustecken, gaben sie die Summe auch bei der Polizei ab.

Wintergärten Terrassendächer Fenster – Haustüren

Reparatur von Hagelschäden!

Jetzt Angebote vom Fachbetrieb sichern! **Flex**

Firma Flex ☎ (051 31) 463 52 50

21232501_002626

IMPRESSUM

EXTRA Verlagsgesellschaft mbH

ECHO
LANGENHAGENER
ECHO
WEDEMARK
ECHO
SCHWARMSTEDTER
ECHO
EXTRA

Erscheinungsweise:
wöchentlich sonnabends

Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Patrick Bludau

Redaktionsleitung:
Thorsten Schirmer

Redaktionskoordination:
Bettina Reimann

Redaktionelle Mitarbeit:
Oliver Krebs (verantw. Langenhagen)
Gabriela Vrobel (Wedemark)

E-Mail
redaktion@langenhagener-echo.de
redaktion@wedemark-echo.de

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

Zustellung:
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover

Unter www.extra-verlag.de können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

z.Zt. gültige Preisliste unter mediadaten.online

Redaktions- und Anzeigenschluss:
jeweils Mittwoch 16 Uhr

Verlagsanschrift:
30853 Langenhagen, Marktplatz 5 im CCL
E-Mail: service@wedemark-echo.de
service@langenhagener-echo.de

Druck:
Schweiger & Pick Verlag, Celle

Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druckzeugnisse (auch auszusweise) nachdruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis
» bitte keine kostenlosen Zeitungen «
an Ihrem Briefkasten anzubringen.
Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

11404301_002626

Bald gibt es wieder freie Fahrt auf der Walsroder Straße

Der Bauabschnitt zwischen Ehlersstraße und Hagenhof soll im September fertig werden

LANGENHAGEN (JBA). Fast vier Jahre lang mussten Autofahrer, Radfahrer, Busfahrgäste und Anwohner mit Sperrungen, Umleitungen und Baulärm leben. Nun steht die umfangreiche Sanierung der Walsroder Straße kurz vor dem Abschluss: Der aktuelle Bauabschnitt zwischen Ehlersstraße und Hagenhof soll nach Angaben der Stadt Mitte September fertiggestellt werden. Damit endet der letzte zentrumsnahe Abschnitt einer der größten Straßenbaustellen der vergangenen Jahre in Langenhagen.

Seit Herbst 2022 wurde die Walsroder Straße abschnittsweise grundlegend erneuert. Zunächst führte der Energieversorger Energycity Arbeiten an den Versorgungsleitungen durch, bevor im Sommer 2023 die eigentlichen Straßenbauarbeiten begannen. Der ursprüngliche Zeitplan konnte allerdings nicht eingehalten werden. Im ersten Bauabschnitt zwischen Hagenhof und Niedersachsenstraße hatte die Stadt noch mit einer Bauzeit von 15 Monaten gerechnet. Doch nicht dokumentierte Leitungen im Untergrund, Frost, anhaltender Regen und Personalausfälle verzögerten die Arbeiten um mehrere Monate. Auch im aktuellen, rund 250 Meter lan-



Schauen sich die Baustelle kurz vor dem Abschluss an: Bürgermeister Mirko Heuer (CDU) und Andreas Kästner aus der Abteilung Verkehr und Straße. Foto: Josefine Battermann

gen Abschnitt zwischen Ehlersstraße und Hagenhof stießen die Bauarbeiter erneut auf nicht dokumentierte Leitungen. Dass solche Überraschungen immer wieder auftreten, sei bei Straßenbaustellen keine Seltenheit, erklärt Andreas Kästner, der bei der Stadt für Verkehr und Straßen zuständig ist.

Zwar würden die Leitungspläne aller Versorgungsträger vor Beginn der Arbeiten zusammengeführt. „Manchmal gibt es aber Leitungen, die nicht eingezeichnet sind. Oder es ist nicht eindeutig zu erkennen, wie sie tatsächlich verlaufen“, sagt Kästner. Dann müsse zunächst geklärt werden, welchem Versorgungsträger die Leitung gehöre – und das koste Zeit. Anders als im ersten Bauabschnitt hielten sich die Auswirkungen diesmal jedoch in Grenzen. Die Fertigstellung verschiebe sich lediglich um rund zwei Wochen.

Aktuell laufen auf den letzten Metern noch Kanalbauarbeiten, denn hinter der Baustelle steckt

deutlich mehr als eine neue Asphaltdecke. Die Stadt erneuert die Walsroder Straße von Grund auf. Neben der Fahrbahn werden auch Geh- und Radwege sowie der gesamte Straßenunterbau neu aufgebaut. Gleichzeitig werden Regen- und Schmutzwasserkanäle sowie weitere Versorgungsleitungen modernisiert oder ersetzt. Außerdem entstehen größere Grünflächen, die den Straßenraum aufwerten sollen.

Während der Bauarbeiten blieb der Abschnitt für den Autoverkehr lediglich als Einbahnstraße in Richtung Norden befahrbar. Der Gegenverkehr wurde umgeleitet. Mit der Freigabe des aktuellen Bauabschnitts soll die Walsroder Straße wieder ohne Einschränkungen befahrbar sein. Auch die Buslinien können dann auf ihre regulären Strecken zurückkehren.

Für den Straßenbau waren ursprünglich Kosten von rund 1,5 Millionen Euro eingeplant. Aufgrund gestiegener Bau- und Ma-

terialpreise rechnet die Stadt inzwischen mit Mehrkosten von etwa 15 Prozent. Das Land Niedersachsen beteiligt sich mit rund 650.000 Euro an der Finanzierung.

Ganz abgeschlossen ist der Ausbau der Walsroder Straße damit allerdings noch nicht. Noch vor dem Winter soll der nächste Abschnitt nördlich des Reuterdamms bis zum Bauernpfad in Krähenwinkel erneuert werden. Die Planungen laufen bereits, die Ausschreibung wird derzeit vorbereitet.

Für die Kernstadt markiert die Fertigstellung dennoch einen Meilenstein. Nach jahrelangen Bauarbeiten ist die wichtigste Nord-Süd-Achse Langenhagens zwischen Ehlersstraße und Pferdemarkt wieder durchgängig befahrbar. Nach Angaben der Stadt sei die Straße nun für mehrere Jahrzehnte ausgelegt. Kleinere Deckensanierungen werde es zwar weiterhin geben, eine erneute Grundsanierung sei jedoch vorerst nicht mehr erforderlich.



Letzte Arbeiten an der Walsroder Straße: Mitte September sollen die Bauarbeiten abgeschlossen sein. Foto: Josefine Battermann

Seniorenbeirat sucht noch Mitglieder

Vertretung wird für die ältere Langenhagener Bevölkerung wird im Oktober neu gewählt

LANGENHAGEN (MM). Freiwillige und Interessierte, die es gerne werden wollen, treffen sich am Donnerstag, 20. August, um 17 Uhr zur „Offenen Tür im Ehrenamt“ in den Räumen der Freiwilligenagentur Langenhagen, Ada-Lessing-Platz 4. Diese Zusammenkunft soll einerseits dazu dienen, die Angebote und den Bedarf in Langenhagen kennenzulernen, gleichzeitig aber auch dem lockeren Austausch dienen. Auch Wünsche und An-

regungen zur Freiwilligenarbeit können hier besprochen und gegeben werden.

Zu Gast sind dieses Mal Vertreterinnen und Vertreter des Seniorenbeirats und eine Mitarbeiterin des städtischen Fachbereichs Senioren. Seit 2009 engagieren sich Menschen aus Langenhagen ehrenamtlich im Seniorenbeirat. Das Gremium wird in diesem Jahr neu gewählt. Vom 15. bis 29. Oktober kann die Stimme per Briefwahl abgegeben werden. Die

Unterlagen werden rechtzeitig an alle Wahlberechtigten verschickt. Wählen kann, wer über 60 Jahre alt ist und seit mindestens drei Monaten in Langenhagen wohnt. Gemeinsam geben die Vortragenden am 20. August einen Einblick in die Arbeit des Seniorenbeirats, der sich über weitere Unterstützung freuen würde. Das ehrenamtlich tätige Gremium ist unabhängig, konfessionell nicht gebunden und parteipolitisch neutral. Voraussetzung, um Mitglied zu werden, ist ebenfalls ein Mindestalter von 60 Jahren.

Der Seniorenbeirat nimmt die Interessen der Seniorinnen und Senioren in Langenhagen wahr und kann so auf politische Entscheidungsprozesse der Stadt einwirken, soweit die besonderen Interessen der Seniorinnen und Senioren berührt werden. Ein aktuelles Beispiel: Auf Anregung des Beirats wurde in der Wasserwelt ein Seniorentarif eingeführt. Auch für mehr Bewegungsangebote in dem Bad hatte sich das Gremium erfolgreich eingesetzt.

Vertreterinnen und Vertreter des elfköpfigen Seniorenbeirats nehmen regelmäßig als beratende Mitglieder an Ausschusssitzungen des Rates teil. Der Seniorenbeirat kann somit als Binde-

glied zwischen der Bevölkerung, dem Rat der Stadt Langenhagen und der Verwaltung tätig werden. Er tagt sechsmal jährlich in öffentlichen Sitzungen.

Zur besseren Planung wird bei Interesse um eine Anmeldung per E-Mail an freiwilligenagentur@langenhagen.de gebeten.



Gesellige Runde: Freiwillige und solche, die es gerne werden wollen, treffen sich am Donnerstag, 20. August, zur "Offenen Tür im Ehrenamt" in den Räumen der Freiwilligenagentur Langenhagen. Foto: Stadt Langenhagen

Sonja Vorwerk-Gerth GmbH

Wir pflegen **anders** – mit HERZ und VERSTAND!

Ambulanter Pflegedienst
Dementenwohngemeinschaften

Kastanienallee 6 · 30851 Langenhagen
Tel. 05 11 - 768 46 75 · Mobil 0172 - 510 20 76
www.vorwerk-gerth.de

19261501_002626

ZUR EINSCHULUNG
ALLES GUTE !! WÜNSCHEN EUCH DIE GRÜNEN AUS LANGENHAGEN
MACH'S GRÜN

V.i.S.d.P.: BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN OV Langenhagen, Sigrd Kurpan und Dier Sarkan, Senior-Blumenberg-Gang 1, 30159 Hannover!

22469901_002626

GOLDANKAUF
GOLDSCHMIDT
www.goldundsilberankauf.de

999er Gold	111,03 €/g
999er Silber	1,35 €/g
750er Gold	83,27 €/g
925er Silber	1,25 €/g
585er Gold	64,95 €/g
333er Gold	36,97 €/g
versilbertes Besteck	42 €/kg
Zinn	20,00 €/kg
Zahngold	71,46 €/g

Stand 04.08.26

Lister Meile 50 · 30161 Hannover
0511/328269

Wenn das Nötigste fehlt. Sie können das Blatt wenden.

caritas international

4680101_002626

MOSS Delikatessen

Mittagstisch:

- Mo Omas Erbsen-Möhren-Topf mit Grießkloß
- Di Kalbsrahmgeschnetzeltes mit Champignon
- Mi Schweinefiletgeschnetzeltes in Pfifferlingrahm
- Do Ragout Fin vom Kaninchen
- Fr Rinderschmorbraten mit Rotweinsöße
- Sa Schweinelachsbraten mit Senf-Kräuter-Soße

Unsere gesamten Wochenplan finden Sie unter www.moss-delikatesen.de

Unser Frischfisch-Angebot:
Dorade Royal
100 g
ab Donnerstag, den 13.08.2026

€ 1,79

Unsere Weinempfehlung zum FISCH:
Sommerach Riesling
Franken – Trocken

Dammstraße 10 30938 Großburgwedel Tel. (05139) 23 45

3404701_002626

Nasse Keller? Feuchte Wände? Undichter Balkon?

- 30 Jahre Erfahrung
- 10 Jahre Gewährleistung
- TÜV-zertifiziert
- qualifiziertes Fachpersonal
- Sauberkeitsgarantie
- Festpreis

innotech GmbH
sanierungsfachbetrieb für feuchte bauwerke
Ehlbeek 17 · 30938 Burgwedel
www.innotech-team.de
Tel. 05139/27 82 60

www.innotech-team.de
Nasse Keller? Feuchte Wände? Undichter Balkon?

TÜVRheinland ÜBERWACHT
Fachbetrieb für Bautenschutz
www.tuv.com
ID 0000001510

22100301_002626



Der CDU-Ortsverband Godshorn freut sich auf einen regen Austausch bei hoffentlich großer Beteiligung. Foto: privat

Wie soll sich Godshorn weiter entwickeln?

GODSHORN. Unter dem Motto „Wie soll sich Godshorn entwickeln?“ lädt der CDU-Ortsverband Godshorn alle interessierten Bürgerinnen und Bürger zu einer öffentlichen Gesprächsveranstaltung ein. Im Mittelpunkt stehen die Zukunft des Ortes, aktuelle Anliegen und Ideen für die weitere Entwicklung Godshorns. Bei der Veranstaltung stellen sich außerdem die Kandidatinnen und Kandidaten für den Ortsrat Godshorn sowie für den

Rat der Stadt im Wahlbezirk 5 vor. Die Gäste sind herzlich eingeladen, Fragen zu stellen, Anregungen einzubringen und miteinander ins Gespräch zu kommen. Termin: Donnerstag, 20. August, 18.30 Uhr; Ort: Dorfgemeinschaftshaus Godshorn, Spielplatzweg 20. Der CDU-Ortsverband Godshorn freut sich auf einen offenen Austausch und eine rege Beteiligung. Alle Interessierten sind herzlich willkommen.

Gasleck auf Baustelle von McDonald’s

LANGENHAGEN (MM). Eine beschädigte Gasleitung auf dem Grundstück eines McDonald’s-Restaurants in Langenhagen hat am Montagvormittag einen Feuerwehreinsatz ausgelöst. Die Durchfahrt in der Westfalenstraße war in dem Bereich kurzzeitig gesperrt, ist aber seit etwa 11.15 Uhr wieder frei. Die Filiale der Burgerkette wird gerade umgebaut. Offenbar wurde bei den Arbeiten eine Leitung beschädigt. Nach Sicherung der Baustelle durch die Feuerwehr haben Mitarbeiter des Versorgers Enercity mit der Reparatur begonnen. McDonald’s modernisiert die Filiale in Langenhagen

für 1,3 Millionen Euro. Seit Ende Juli ist das Restaurant für einen Monat geschlossen. Die Wiedereröffnung ist für Donnerstag, 27. August, vorgesehen. Neben einer Neugestaltung des Interieurs soll es im Innenraum künftig 134 statt der bisherigen 115 Plätze geben. Der Autoschalter bekommt eine zusätzliche Spur. Die Verantwortlichen versprechen sich davon kürzere Wartezeiten für Kundinnen und Kunden, insbesondere zu Stoßzeiten. Vorgesehen sind außerdem digitale Bestellterminals. Einen „klassischen“ Bestelltresen mit Personal soll es aber auch in Zukunft geben.

Oortsschiller op plattdüütsch?

Karl-Heinz Dahlke aus Engelbostel kämpft für plattddeutsche Namen auf den Schildern in Langenhagen

LANGENHAGEN (MAP). „Platt gifft dat ja ok noch“, sagt Karl-Heinz Dahlke. Der ehemalige Ratsherr aus Engelbostel engagiert sich für den Erhalt der plattddeutschen Sprache in Langenhagen. Seit dem Frühjahr 2026 organisiert er regelmäßig Treffen der Platt-Freunde im Mehrgenerationenhaus. Dort ist auch die Idee entstanden, Langenhagens Ortsschilder um die plattddeutsche Bezeichnung zu ergänzen. Dabei gibt es jedoch ein Problem: Für Engelbostel, Dahlkes Wohnort, ist bisher offenbar kein historischer plattddeutscher Name bekannt. Trotzdem beschäftigen sich die Kommunalpolitiker nun mit der Idee. Im Juni brachte der 72-Jährige das Thema erstmals in die Bürgerfragestunde des Ortsrats Engelbostel. Das Gremium reagierte auf den Vorschlag positiv und beschloss einstimmig, die Verwaltung prüfen zu lassen, ob ein historischer plattddeutscher Name für Engelbostel existiert und dieser auf Ortsschildern ergänzt werden könnte. Eine Beratung dazu soll zunächst im Kulturausschuss stattfinden, der das nächste Mal am Dienstag, 1. September, tagt. Vorbild für Dahlkes



„Platt gifft dat ja ok noch“: Karl-Heinz Dahlke aus Engelbostel setzt sich ein für den Erhalt der niederdeutschen Sprache in Langenhagen. Foto: Marius Philippsen

Vorstoß sind andere Orte in Niedersachsen, die bereits niederdeutsche Zusätze tragen. Obwohl der direkte Bezug in Langenhagen zunächst nicht offensichtlich scheint, liegt Dahlke das Thema am Herzen. Seine Großmutter sprach ausschließlich Platt. So kam er als Kind früh mit der Sprache in Kontakt. Aus-

schlaggebend für die Idee, das Plattdeutsche auch in Langenhagen zu pflegen, seien Fahrten durch Niedersachsen gewesen. Weyhausen bei Gifhorn wurde mit „Weyhusen“ ergänzt. Vorbeifahrende Menschen sollten auch in Langenhagen an die fast in Vergessenheit geratene Sprache erinnert werden, meint Dahl-

ke. „Das pflanzt den Menschen ins Gehirn: Mensch, Platt gibt es ja auch noch.“ Nun soll recherchiert werden, ob plattddeutsche Ortsnamen für den Umkreis von Langenhagen bereits existieren. Falls die Recherche ins Leere läuft, ist das für den 72-Jährigen kein Grund, die Idee zu begraben. „Wenn es keine historischen Namen gibt, könnte man die Ortsnamen auch übersetzen“, so Dahlke. Die niederdeutsche Sprache sei auch in einigen Langenhagener Straßennamen zu finden. Das Wort Kamp in Straßen wie Krummer Kamp bedeute Acker. Vor wenigen Monaten gründete sich die Gruppe „Plattdüütsch Klön- un Arbeitsstuu“. Teilnehmende aus Engelbostel, Krähenwinkel, Kaltenweide, der Kernstadt sowie dem Umland treffen sich zweimal im Monat und lassen die alte Sprache aufleben. Interessierte können ohne Anmeldung vorbeischauen – die nächsten Treffen finden am 12. und 26. August ab 16.30 Uhr im Mehrgenerationenhaus Langenhagen statt. Bei weiteren Fragen bittet Karl-Heinz Dahlke um eine E-Mail an karl-heinz.dahlke@t-online.de.

Die Lernhilfe Kaltenweide ist im nächsten Schuljahr nicht mehr tätig

KALTENWEIDE. Im Jahr 2007 wurde die Lernhilfe Kaltenweide von Sigrig Könncke und anderen Kaltenweider SPD Mitgliedern ins Leben gerufen. Ziel war es, Kindern aus Migrationsfamilien bessere Chancen im Bildungssystem zu geben. Das Konzept bestand darin, mit ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern Kinder aus der Kaltenweider Grundschule einmal wöchentlich beim Lernen der deutschen Sprache und den Hausaufgaben zu unterstützen. Im Durchschnitt wurden jedes Jahr etwa 20 Kinder aus den ersten vier Klassen von etwa 15 Lernhelferinnen betreut. Neben den Hausaufgaben wurden am Ende der Stunde auch Gesellschaftsspiele gespielt und somit die sprachliche Verständigung gefördert. Zu Ostern und Weihnachten gab es kleine Geschenke und auch sonst wurde versucht, den Kindern die Kultur ihrer neuen Heimat näher zu bringen. Zweimal im Jahr wurden Ausflüge ins Theater, in den Zoo, ins Kino, in verschiedene Museen u.a. organisiert, wo meistens auch einige Mütter oder Geschwister der Lernhilfekinder mitkommen konnten. Im



Kinder aus Migrationsfamilien haben durch die Lernhilfe bessere Bildungschancen bekommen. Foto: privat

Jahr 2017 stellte Sigrig Könncke ihren Vorsitz zur Verfügung und Laila Brocke wurde als Nachfolgerin gewählt. Sie hat die Lernhilfe seither erfolgreich geleitet. Die meisten der ehemaligen Lernhilfekinder haben ihre Schulzeit gut abgeschlossen, ei-

nige haben sogar das Abitur geschafft. Leider hat auch Laila Brocke ihren Vorsitz zum Ende des letzten Schuljahres abgegeben, ohne eine Nachfolge zu finden. Daher ist die Lernhilfe Kaltenweide im kommenden Schuljahr nicht mehr tätig. Die Hoffnung bleibt, dass mit dem Ganztags-

konzept das ab dem Schuljahr 2026 / 2027 an den niedersächsischen Grundschulen eingeführt werden soll, mehr Möglichkeiten direkt in der Schule entstehen, diese Kinder beim Erlernen der deutschen Sprache und bei der Integration in ihre neue Heimat, zu unterstützen.

Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ & NP

Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

Comedy Allstars - Stand-Up Show
Diverse Termine: Comedy Club

Hannover-Burgdorf - HSV Hamburg
05. September 2026: ZAG-Arena

INTERIA - The Death of Great Art
06. September 2026: Bei Chez Heinz

Lukas Bärfuss - Königin der Nacht
08. September 2026: Literaturhaus

Konzert der Deu. - Türk. Kulturtage
09. September 2026: Staatsoper

maïa - Hinter Meiner Zunge
10. September 2026: Lux

HG. Butzko | Vorpremiere
11. September 2026: die hinterbuehne

Die 5te Dimension - Improtheater
12. September 2026: die hinterbuehne

Vor Ort für Sie da:
In den HAZ & NP Geschäftsstellen
Hannover, Lange Laube 10
Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2
Burgdorf, Marktstraße 16



tickets.haz.de | Barrierefreier Schwerbehinderten-Service unter: service@haz-ticketshop.de



WAHNSINN! DIE SHOW
Donnerstag, 29.10.2026 | Swiss Life Hall

Birkenallee: gefährlich viel Verkehr

Anlieger der viel befahrenen Wohnstraße in Godshorn wünschen sich Änderungen

GODSHORN (MM). Ein Hundebesitzer geht auf der Fahrbahn spazieren, ein Auto überholt ihn und übersieht den Radfahrer, der ihm entgegenkommt. Mit viel Glück bleibt es bei einem Schrecken für die Beteiligten. „Solche Situationen entstehen immer wieder hier im Wohngebiet“, berichtet Arne M. Der Anlieger in der Birkenallee in Godshorns Süden wurde selbst bei einer ähnlichen Situation vor einigen Wochen beim Gassigehen von einem Auto touchiert.

Andere Anwohner beschreiben ähnlich gefährliche Begegnungen. Viele Autofahrer nutzen die Birkenallee als Durchfahrt zu den Tennis- und Fußballplätzen oder dem Dorfgemeinschaftshaus. Obwohl stark befahren, hat die Birkenallee weder Fuß- noch Radweg. Als historische Ortsdurchfahrt entstanden, hatte man spielende Kinder und Gassigehende nicht eingeplant. Die prächtigen Bäume verhindern heute nachträglich, einen durchgängigen Bürgersteig anzulegen.

Für Anwohner wie Arne M. ist die Situation seit langer Zeit unbefriedigend. Sie wünschen sich



Kein Fußweg vorhanden: In der Birkenallee teilen sich Autos, Radfahrer und Fußgänger die Fahrbahn. Auch Kinder spielen auf der vielbefahrenen Wohnstraße.

Mario Moers

Maßnahmen, die der neuen Bedeutung und Nutzung der Straße gerecht werden. Bei einem Ortsratstermin verschaffte sich Ortsbürgermeister Tim Wook (SPD) einen Überblick. „Man muss

deutlich sagen: Die Straße in der jetzigen Form ist nicht optimal“, so Wook. In der nächsten Sitzung des Ortsrats, am Dienstag, 25. August, soll die Verkehrssituation auf der Tagesordnung stehen (Beginn 19 Uhr). Auch zu der öffentlichen Sitzung werden viele den Weg durch die Birkenallee, über den Spielplatzweg zum Dorfgemeinschaftshaus nutzen. Dort sind bereits sogenannte Speed-Bumps installiert, die das Tempo entschleunigen sollen. Ab dem Nachmittag pendeln unzählige Eltern und Kinder mit dem Auto, Rad oder zu Fuß zu den Sportplätzen. Unbedingt notwendig ist die Passage der Birkenallee dabei nicht.

„Spontan sehe ich keine Hindernisse, eine Einbahnstraße einzurichten“, erwägt Wook einen Lösungsvorschlag. Auch ohne den Weg durch die Wohnstraße, bliebe der Sportplatz von der Hauptstraße erreichbar. Ob eine Einbahnstraße, oder sogar eine einseitige Einfahrtssperre, etwa durch Poller, auch rechtlich umsetzbar wären, muss die untere Verkehrsbehörde der Stadt entscheiden. Es liegt aber zunächst am Ortsrat, eine entsprechende Prüfung zu beantragen. Anlieger wie Arne M. hoffen auf eine fruchtbare Debatte und gute Beteiligung der Anlieger in der Ortsratssitzung. „Blitzer allein helfen uns nicht“, ist er sicher.

GROSSES KINDER- & FAMILIENFEST

16.08.26

- Große Tombola
- Zwei Hüpfburgen
- Fußball-Dart
- Lebendkicker
- Maja-Mobil, Stadt Langenhagen
- Kinderschminken
- Clown mit Ballonmodellage

- Kaffee und Kuchen
- Grillbuffet
- Basketball
- Tischtennis
- Badminton
- und noch viel mehr

13 - 17 UHR

SPORTPLATZ TSV GODSHORN

SPIELPLATZ WEG 20

EIN VEREIN. EIN DORF. EINE GEMEINSCHAFT.

Reparaturen • Umarbeitungen

Anfertigung • Uhrenreparaturen

Batteriewechsel

Messerschmidt Juwelier

GOLDSCHMIED MEISTER UHRMACHER MEISTER

Tel. 0511 / 77 73 13

www.gold-graebler.de

jetzt altzeit-hoch

OHNE Termin verkaufen

JUWELIER COHRS

Machen Sie Ihr Gold zu Geld! Bei uns zum Höchstpreis verkaufen.

Gold | Silber | Platin | Zinn

Schmuck | Juwelen | Diamanten | Silberbesteck | Zahngold (auch mit Zahn)

Bruchgold | Altgold | Münzen | Barren | Erbschaften | Luxusuhren

2x in Hannover

Juwelier Cohrs Edelmetall GmbH

Bahnhofstr. 3 und Schillerstr. 33

Telefon & WhatsApp 0511/2157937

www.juwelier-cohrs.de

Ein Tag voller Spiel, Sport und Gemeinschaft

GODSHORN. Der TSV Godshorn feiert sein 100-jähriges Bestehen und lädt aus diesem Anlass alle Kinder, Eltern, Großeltern und Familien zu einem großen Kinder- und Familienfest ein. Am 16. August 2026 verwandelt sich der Sportplatz des Vereins in eine bunte Erlebniswelt für Groß und Klein. Von 13 bis 17 Uhr erwartet die Besucher

ein vielfältiges Programm: Zwei große Hüpfburgen, Fußball-Dart, ein Lebendkicker, Basketball, Tischtennis und Badminton sorgen für Bewegung und Spaß.

Für kreative und fröhliche Momente stehen Kinderschminken, ein Clown mit Ballonmodellage sowie das Maja-Mobil der Stadt Langenhagen bereit. Eine große Tombola mit attraktiven Preisen

rundet das Angebot ab. Auch für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt: Neben einem reichhaltigen Grillbuffet gibt es Kaffee und Kuchen, sodass Familien den Tag in entspannter Atmosphäre genießen können.

Der TSV Godshorn möchte mit dem Fest nicht nur sein Jubiläum feiern, sondern auch die Gemeinschaft im Ort stärken. Unter

dem Motto „Ein Verein. Ein Dorf. Eine Gemeinschaft.“ lädt der Verein alle Bürgerinnen und Bürger herzlich ein, vorbeizukommen, mitzufeiern und einen fröhlichen Nachmittag miteinander zu verbringen. Ort: Sportplatz TSV Godshorn, Spielplatzweg 20; Datum: Sonntag, 16. August, Zeit: 13 bis 17 Uhr; Eintritt: frei

Anzeigen / Beilagen ++ Online-Werbung ++ Sondermagazine ++ PR

Andrea Radloff

Mediaberaterin für Langenhagen

a.radloff@madsack.de

Tel. 0511 973 6612

Hier ist Ihre Werbung in guten Händen.

ECHO

Hannoversche Allgemeine Neue Presse

130 Menschen nehmen an der Mahnwache teil

Konkrete Forderungen in Sachen Tierschutz bei den Reden

LANGENHAGEN. 130 Teilnehmerinnen und Teilnehmer waren bei der Mahnwache am Sonntag im Langenhagener Stadtzentrum dabei. Während der Mahnwache gab es drei bewegende Reden sowie Musik, die das Thema Tierquälerei aufgriff. In den Reden ging es vor allem

um konkreten Forderungen: die Erstellung eines bundesweiten Tierhalterregisters für Tierquäler, auf das Tierschutzvereine, Züchter und Tierheime zugreifen können, um Vorstrafen zu prüfen, sowie die Überarbeitung der Paragraphen 17 und 20 des Tierschutzgesetzes zur Schließung



Dieses Statement des Vierbeiners ist deutlich. Foto: privat

bestehender Gesetzeslücken.

Zudem haben die Beteiligten in einer Schweigeminute gemeinsam an Jette – der Hund, der im Juni schwer misshandelt wurde, und alle anderen gequälten Tiere gedacht. Auch viele Hunde waren vor Ort und trugen Schilder. Viele Menschen waren tief berührt und es flossen einige Tränen.

Vor Ort haben die Organisatoren die Petition beworben, die von zahlreichen Teilnehmenden unterschrieben wurde. Verschiedene Tierschutzvereine waren ebenfalls vertreten, darunter Phoenix Shelter, Herzensmenschen sowie eine Vertretung des Teams Löwenherz, die die Veranstaltung live gefilmt hat. Die Petition steht unter <https://www.openpetition.de/mcjpj>.

Im Anschluss an das offizielle Programm gab es noch die Gelegenheit für einen gemeinsamen Austausch.



Die Organisatoren machen sich für den Tierschutz stark. Foto: privat

Familienfest

Laatzen / Lange Weihe 65

Am Samstag, 15. August 2026 ab 9:00 Uhr

Schaschlik 4,00 EURO JE SPIESS

Hüpfburg

Gratis Eis Verkostungen

Glücksrad

BIER 1 L 2,00 EURO

KWASS 1 L 1,50 EURO

AM FREITAG & SAMSTAG

AB 50,00 EURO EINKAUFSWERT DREHEN UND GEWINNEN

Schweinenaack ohne Knochen 1 kg 5.79	Rindenaack ohne Knochen 1 kg 11.50	Mariniertes Schweinefleisch für Schaschlik 1 kg 7.50	Einlegegurken Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 1.59
Schweine-Schulter ohne Knochen 1 kg 4.99	Suppenfleisch vom Rind, mit Knochen 1 kg 7.99	Schweinenaack mariniert ohne Knochen in Scheiben 1 kg 7.50	Kartoffeln, neue Ernte Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 0.89
Schälfrippen vom Schwein 1 kg 3.33	Rinderbeinscheiben 1 kg 7.99	Marinierte Schälfrippen vom Schwein 1 kg 3.79	Wassermelonen Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 0.69

*Alle Artikel solange der Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung. Alle Preise sind in Euro incl. MwSt. Abgabe in haushaltsüblichen Mengen. Abbildungen ähnlich. Diese Angebote gelten nur in den nachfolgenden verbundene Märkten.

Vahrenheide

Laatzen

Hannover

SERIE: KUNST IM STADTZENTRUM



Julio steht vor dem daunstärs.

Foto: Reimann

Ein heiterer Akkordeonspieler als daunstärs-Maskottchen

LANGENHAGEN (BE). Im Rahmen unserer Serie der Wanderungen in Langenhagens „Frei- luftgalerie“ im Stadtzentrum gehen wir heute auf die nördliche Seite der Konrad-Adenauer-Straße. Wir schauen uns „Julio“ an, der vor dem städtischen Gebäudekomplex von VHS-Räumen, daunstärs und Mehrgenerationenhaus an der Konrad-Adenauer-Straße auf einer steinernen Bank sitzt. Sein Akkordeonspiel darf man sich mit dem inneren Ohr vorstellen. „Julio“ ist außerhalb der beiden großen

städtischen Skulpturen-Aktionen entstanden. Geschaffen von Franz Burkhardt ist er das Maskottchen des daunstärs geworden und steht damit für eine weitere Besonderheit Langenhagener Kultur - die Mimuse. Und weil diese noch ein zweites Zuhause hat, den Theatersaal an der Robert-Koch-Realschule, steht dort Julios künstlerischer Bruder, „Hamlet“. Auch er ist von Franz Burkhardt gestaltet worden. Beide Skulpturen wurden vom Verein Klangbüchse e. V. angeschafft.

16 Nachwuchskräfte und drei JAP-Absolventen ausgezeichnet

EDEKA Cramer feiert erfolgreiche Ausbildungsabschlüsse

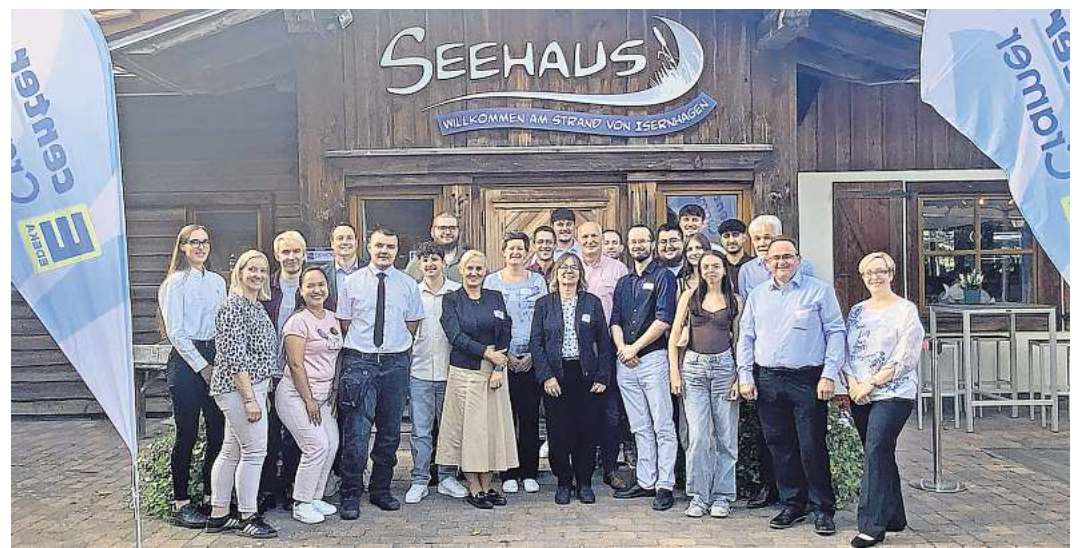
ISERNHAGEN. Mit einer Feierstunde im Seehaus in Isernhagen hat EDEKA Cramer am 21. Juli 2026 den erfolgreichen Abschluss von 16 Auszubildenden und drei Teilnehmern des Junioren-Aufstiegs-Programms der EDEKA gewürdigt.

Zu den diesjährigen Absolventinnen und Absolventen gehören drei Kaufleute im Einzelhandel, ein Fachverkäufer im Lebensmittelhandwerk mit dem Schwerpunkt Fleisch sowie zwölf Verkäuferinnen und Verkäufer. Darüber hinaus schlossen drei Mitarbeitende die Fortbildung JAP-Bedienung ab. Das Junioren-Aufstiegs-Programm bereitet engagierte Nachwuchskräfte gezielt auf weiterführende Aufgaben und zusätzliche Verantwortung im Unternehmen vor.

„Unsere Absolventinnen und Absolventen können stolz auf das sein, was sie in den vergangenen Jahren erreicht haben. Sie haben nicht nur fachliches Wissen erworben, sondern auch Engagement, Verantwortungsbewusstsein und Teamgeist bewiesen. Es ist schön zu sehen, wie sie sich persönlich und beruflich weiterentwickelt haben“, sagt Anja Hädrich, Ausbildungsleiterin bei EDEKA Cramer.

Besonders ausgezeichnet wurde Che-Che Holtheuer. Mit einem Ergebnis von 95 Prozent in der mündlichen Prüfung erzielte sie die beste Prüfungsleistung des Ausbildungsjahrgangs bei EDEKA Cramer. Marvin-Julian Priess erhielt eine Auszeichnung für seine hervorragenden schulischen Leistungen und einen Notendurchschnitt von 1,4 an der Berufsbildenden Schule.

Im Rahmen der Feierstunde würdigte EDEKA Cramer nicht nur die fachlichen Leistungen, sondern auch das persönliche Engagement und die Entwicklung der Nachwuchskräfte während ihrer Ausbildungs- und Fortbildungszeit. Das Unternehmen gratuliert allen Absolventinnen und Absolventen und wünscht



Gemeinsam den Ausbildungsabschluss 2026 feiern: Die erfolgreichen Auszubildenden und Absolventinnen und Absolventen des Junioren-Aufstiegs-Programms von EDEKA Cramer zusammen mit Ausbildungsleiterin Anja Hädrich, Geschäftsführer Fabian Fräulin sowie Vertreterinnen und Vertretern aus Markt- und Bezirksleitung bei der Feierstunde im Seehaus in Isernhagen. Foto: EDEKA Cramer

ihnen für ihren weiteren beruflichen Weg viel Erfolg.

Die Ausbildung junger Menschen hat bei EDEKA Cramer eine lange Tradition: Bereits seit den Anfangsjahren des Unternehmens im Jahr 1947 bildet der regionale Lebensmittelhändler Nachwuchskräfte aus. Heute werden in allen EDEKA-Cramer-Märkten Ausbildungsplätze angeboten.

Während ihrer Ausbildung durchlaufen die Auszubildenden verschiedene Abteilungen und lernen die betrieblichen Abläufe eines modernen Lebensmittelmarktes umfassend kennen. Praxisnahe Schulungen, Azubi-Aktionen und die Teilnahme am EDEKA-U21-Wettbewerb ergänzen die Ausbildung.

Als erste Ansprechpartner stehen den Nachwuchskräften speziell ausgebildete Juniorleader zur Seite. Sie begleiten die Auszubildenden im Arbeitsalltag und unterstützen sie bei fachlichen und persönlichen Anliegen.

EDEKA Cramer bildet mit dem Ziel aus, erfolgreiche Nachwuchskräfte langfristig in das Unternehmen zu übernehmen.

Bei guten Leistungen erhalten Auszubildende deshalb eine Übernahmegarantie. Das flexible Karrieremodell ermöglicht anschließend unterschiedliche berufliche Wege: von einer dauerhaften Tätigkeit im Verkauf bis zur Entwicklung zur Team-, Abteilungs- oder Marktleitung.

„Ausbildung ist für uns weit mehr als Nachwuchsgewinnung. Sie ist eine Investition in die Zukunft unseres Unternehmens und unserer Region. Wir möchten jungen Menschen verlässliche Perspektiven bieten und ihnen ermöglichen, ihren eigenen Karriereweg bei EDEKA Cramer zu gestalten“, erklärt Fabian Fräulin, Geschäftsführer von EDEKA Cramer. „Wer sich engagiert und gute Leistungen zeigt, soll bei uns langfristig seinen Platz finden.“

Das Ausbildungsangebot von EDEKA Cramer richtet sich an Bewerberinnen und Bewerber mit unterschiedlichen Schulabschlüssen. Zu den möglichen Ausbildungs- und Karrierewegen gehören unter anderem:

- Verkäuferin oder Verkäufer
- Frischespezialistin oder Frische-

spezialist

- Kauffrau oder Kaufmann im Einzelhandel

- Handelsfachwirt als praxisnahe Alternative nach der Ausbildung als Alternative zu einem Studium

Nach dem Berufsabschluss stehen den Mitarbeitenden zahlreiche Weiterbildungsmöglichkeiten offen. Dazu zählen Betriebsbesichtigungen, Produktschulungen, E-Learning-Angebote, Qualifizierungsseminare, das Junioren-Aufstiegs-Programm, die Weiterbildung zur Führungskraft Handel sowie die Qualifikation zum Handelsfachwirt.

Interessierte Schülerinnen und Schüler können sich bereits jetzt für einen Ausbildungsbeginn im Jahr 2027 bewerben. Bewerbungen nimmt die EDEKA-Cramer-Zentrale entgegen:

EDEKA Cramer, z. Hd. Frau Alexandra Spindler, Sperbergasse 4, 31303 Burgdorf, E-Mail: bewerbungen@cramer-edeka.de

Weitere Informationen zu den Ausbildungsberufen, Entwicklungsmöglichkeiten und Bewerbungsverfahren gibt es unter ausbildung.cramer-edeka.de.

Anzeigen jetzt auch im Videochat möglich

LANGENHAGEN (MM). Das Polizeikommissariat Langenhagen bietet Bürgerinnen und Bürgern zeitweise eine zusätzliche Möglichkeit an, eine Strafanzeige zu erstatten.

Im Rahmen eines Pilotprojekts können ab August bestimmte Delikte nach vorheriger Terminvereinbarung auch per Videogespräch aufgenommen werden. „Ziel des Pilotprojekts ist es, die Bürgerfreundlichkeit weiter zu erhöhen und digitale Kommunikationswege in der Polizeiarbeit zu erproben“, erklärt Polizeisprecher Patrick Götze.

Das Angebot ist während des Pilotzeitraums auf die Wache in Langenhagen beschränkt. Nutzen können es nicht nur Langenhagenerinnen und Langenhagener. Ausschlaggebend ist der Bezug der Angelegenheit oder eines Zeugen zur Stadt. Der Videochat soll die persönliche Anzeigenaufnahme vor Ort nicht ersetzen, das bleibt weiterhin möglich wie gewohnt.

Das Projekt ist ein Testlauf. „Wir sind selber gespannt, wie es angenommen wird und wer es nutzt“, sagt Patrick Götze, Sprecher der Polizei in Langenhagen. Am Videochat begegnen die Anzeigensteller übrigens Beamten aus der Dienststelle in Langenhagen – keinem Callcenter. „Es handelt sich im Grunde um eine ganz normale

Vernehmung, wie auf dem Revier üblich“, so der Sprecher. Nach einem Jahr soll das Pilotprojekt evaluiert werden.

Der Ablauf ist einfach: Bürgerinnen und Bürger melden sich telefonisch bei der Polizeiwache unter (0511) 1094215 oder übermitteln über die Internetseite der Polizei ihre Kontaktdaten sowie eine kurze Beschreibung ihres Anliegens.

Dort wird geprüft, ob sich der Sachverhalt für das digitale Verfahren eignet. Ist dies der Fall, wird ein Termin vereinbart. Den entsprechenden Link zum Videogespräch erhalten die Bürgerinnen und Bürger anschließend per E-Mail.

Das Videogespräch läuft über Skype for Business. Ein Herunterladen der Skype-App muss vor der ersten Nutzung erfolgen. Für die Nutzung des Angebots entstehen keine Kosten. Benötigt werden ein internetfähiges Gerät mit Kamera und Mikrofon, eine E-Mail-Adresse sowie ein gültiges Ausweisdokument. Termine für die digitale Anzeigenaufnahme werden werktags im Zeitraum von 9.30 Uhr bis 15.30 Uhr vergeben.

Die Polizei weist ausdrücklich darauf hin, dass dieses Verfahren nicht für Notfälle oder akute Gefahrensituationen vorgesehen ist. In dringenden Fällen ist weiterhin unverzüglich der Notruf 110 zu wählen.

Kinder erschaffen ihre eigene Welt

Beim Sommerfest des Kunstvereins am 8. August präsentieren sie im Garten ihre Bauwerke

LANGENHAGEN (JBA). Unter den Kastanien im Garten des Kunstvereins Langenhagen herrscht reges Treiben. Holzplatten werden verschraubt, Bretter zugesägt und Pinsel in Farbdosen getaucht. „Türkis!“ ruft eine Gruppe Kinder fast einstimmig, als es um die Farbe ihres geplanten Schwimmbads geht. Entstehen soll es aus einem kuppelförmigen Holzgerüst. Wie es am Ende aussehen wird, ist noch offen. Doch eines steht schon jetzt fest: Hier bauen die Kinder ihre eigene kleine Welt.

Im Garten des Kunstvereins läuft derzeit das Sommerferienprogramm. Seit dem vergangenen Montag verwandelt sich das Gelände an der Walsroder Straße täglich von 14 bis 17 Uhr in eine Mischung aus Werkstatt, Atelier und Experimentierfeld. Für den Kunstverein ist das Programm längst eine feste Tradition. Bereits zum neunten Mal findet das Ferienangebot statt. Neu ist in diesem Jahr das übergreifende Motto „Was für eine Welt?“.

„Zum ersten Mal arbeiten wir mit einem gemeinsamen Oberthema“, erklärt Birte Heier, die das Programm gemeinsam mit Gregor Kieseritzky organisiert. „Wir wollten nicht nur einzelne Bauprojekte entstehen lassen, sondern ge-



Malen die Konstruktion an: Liyan (11) und Robin (8).

Foto: Josefine Battermann

meinsam überlegen, was für eine Welt wir erschaffen möchten.“ Die Antwort darauf entwickelt sich nun Schritt für Schritt. Zu Beginn sammelten die Kinder Ideen: Welche Gebäude benötigt eine Welt? Welche Infrastruktur? Wie gemütlich soll sie sein? Inzwischen hat die Bauphase begonnen. Aus Holz entstehen Grundgerüste, die später mit Farbe, Textilien oder Gips weiter ausgestaltet werden. Unterstützt werden die Kinder dabei von mehreren regionalen Künstlerinnen und Künstlern, die jeweils eine Projektphase begleiten. Für das Schwimmbad wurden

in den vergangenen Tagen bereits vorgebohrte Stecksysteme verschraubt, lange Holzleisten ausgerichtet und gemeinsam stabilisiert. „Nach oben wurde es immer schwieriger, das gerade zu halten“, erzählt der achtjährige Robin. „Wir machen hier echt verrückte Sachen. Aber das macht total Spaß.“

Viele der Kinder kennen das Ferienprogramm bereits aus den vergangenen Jahren. Hussein (9) ist zum zweiten Mal dabei und weiß inzwischen genau, wie man eine Holzlatte sauber absägt. Gemeinsam mit Baran (8) und Jan (6) baut

er einen Verkaufsstand. Während Baran und Jan das Brett festhalten, setzt Hussein die Säge an. „Man braucht schon ein bisschen Kraft dafür“, sagt er.

Pro Tag können rund 15 Kinder und Jugendliche ab sieben Jahren mitmachen. Die Teilnahme ist durch die Unterstützung der VGH-Stiftung und der Region Hannover kostenfrei. Eine Anmeldung per E-Mail an mail@kunstverein-langenhagen.de ist möglich, spontane Teilnehmer können aber ebenfalls vorbeischaun.

In den kommenden Tagen werden die Holzkonstruktionen weiter ausgestaltet. Präsentiert werden die Ergebnisse dann beim traditionellen Sommerfest des Kunstvereins am Samstag, 8. August. Ab 15 Uhr wird der Garten unter den großen Kastanienbäumen zur Bühne für die von den Kindern geschaffenen Bauwerke und Ideen.

Die Teilnehmer stellen ihre Welt den Besuchern vor, bevor das Fest mit Musik von DJ Ch\$F, Bratwurst, Getränken und Gesprächen in geselliger Atmosphäre weitergeht. Das Sommerfest bildet damit nicht nur den Abschluss des Ferienprogramms, sondern ist zugleich ein offenes Fest für die Nachbarschaft und alle Interessierten.

NABU

Helfen Sie mit einer Fledermaus-Patenschaft!

Nachaktiver Flugakrobat sucht ruhiges Quartier zum entspannten Abhängen.
Telefon: 030.284984-1574

NABU.de/fledermaus-pate
E-Mail: paten@NABU.de

10-JÄHRIGES KANZLEI JUBILÄUM

JANINA HITZEMANN - RECHTSANWÄLTIN UND FACHANWÄLTIN FÜR ARBEITSRECHT



Vielfalt der Rechtsgebiete ist besonders

Janina Hitzemann führt seit 10 Jahren ihre Kanzlei

Genau zehn Jahre ist es her, da hat sich Janina Hitzemann dazu entschlossen, ihre eigene Anwaltskanzlei zu eröffnen. Ausgewählt hat sie dafür den Standort in Burgwedel in der Schulze-Delitzsch-Straße 17d. Ein eigenes Kanzleigebäude sollte es sein mit großzügigen Räumlichkeiten. Dies hat sich in dem Gewerbegebiet am Ortseingang gefunden, in denen sie ihre Klientinnen und Klienten ausführlich in den unterschiedlichen Fachbereichen beraten kann.

Denn Janina Hitzemann ist ausgesprochen vielfältig und kann nunmehr erfolgreich die in den letzten 30 Jahren in den unterschiedlichen beruflichen Stationen gesammelten Erfahrungen in der eigenen Kanzlei erfolgreich umsetzen. Studiert hat sie in Göttingen und nach ihrem zweiten Staatsexamen war sie zunächst als angestellte Anwältin in Garbsen im Zivilrecht und in verschiedenen mittelständischen Unternehmen im Vertrags- und Arbeitsrecht tätig. 2006 wagte sie einen besonderen Schritt, sie wanderte nach Chile aus, dort hat sie ihre Kenntnisse und ihr Können im Auftrag von privaten Stiftungen eingesetzt, vor allem im Bereich Fundraising und Kooperationen mit anderen Stiftungen in den USA und Europa. Weiter führte sie ihre interessante berufliche Laufbahn von Chile in die Schweiz, wo sie mehrere Jahre als Unternehmensjuristin für den Swarovski Konzern am Zürichsee und in Liechtenstein tätig war. Anfang 2016 kehrte sie schließlich aus privaten Gründen wieder nach Deutschland zurück.

„Erst mit 47 Jahren habe ich mich dann entschlossen, meine eigene Kanzlei zu eröffnen. Das ging alles sehr schnell. Die Zulassung wurde mir am 9. August 2016 in Hannover von einem Kollegen überreicht und dann war es soweit“, erinnert sie sich. Die Kanzlei wurde zunächst in Burgwedel in der Nähe vom Amtsgericht als Bürogemeinschaft eröff-



Janina Hitzemann freut sich, dass sie nun nach zehn Jahren fest etabliert als Anwältin in Burgwedel in der eigenen Kanzlei arbeiten kann.

Foto: Gabriela Vrobel

net, dann vor nunmehr fünf Jahren der Wechsel in die eigenen Räumlichkeiten.

Sorgfältig hatte sie zuvor nach einem geeigneten Standort gesucht, den sie schließlich noch kurz vor der Corona Krise gefunden hat. „Das Haus bietet nicht nur sehr gut geschnittene Büro- und Besprechungsräume für unsere Arbeit, sondern auch einen fast barrierefreien Zugang und Parkmöglichkeiten für unsere Mandanten.“

Die Mitarbeiterin Jessica Bremer ist seit der Eröffnung im April 2021 ein fester und verlässlicher Teil des Frauenteam, was viele Mandanten sehr schätzen. Ihre Erfahrung aus den vorangegangenen Stationen ihres Berufslebens zeichnen nun die fachliche Kompetenz von Janina Hitzemann vor allem in den Bereichen Arbeitsrecht, Vertragsrecht, Gesellschaftsrecht, Grundstücks- und Immobilienrecht, Verkehrs- und

Werkstattrecht aus. Eine Vielfalt, die die Früchte ihrer einzelnen Stationen im In- und Ausland sind.

Kurz nach dem Umzug in die eigenen Räumlichkeiten hat Janina Hitzemann dann auch noch ihre Qualifikation mit dem Titel als „Fachanwältin für Arbeitsrecht“ erweitern können. Zudem ist sie eingetragene Testamentsvollstreckerin. Nun ist das Portfolio komplett.

„Es ist jetzt genau zehn Jahre her, dass ich mich selbstständig gemacht habe. Die Eröffnung der eigenen Räumlichkeiten vor fünf Jahren konnte nur im kleineren Rahmen stattfinden, deshalb wollen wir diesmal ein bisschen größer feiern“, freut sie sich auf Samstag, 15. August, ab 12 Uhr, zu dem sie viele persönliche Gäste geladen hat. Ihr Konzept, eine Kanzlei als Einzelanwältin im Zivilrecht zu führen, habe sich in diesem Jahrzehnt durchaus positiv bewährt: „Ich höre es immer wieder

von Mandanten, dass diese froh sind, in einer vergleichsweise kleinen Kanzlei mit engem persönlichen Kontakt beraten und vertreten zu lassen.“ Dadurch kann sie mittlerweile zahlreiche langfristige Mandatsbeziehungen mit privaten und auch gewerblichen Mandanten aufweisen: „Zu meinem Angebot gehört auch die Beratung und Vertretung von kleinen und mittelständischen Unternehmen, die keine eigene Personal- und Rechtsabteilung haben.“ Und auch hier spiele der persönliche Bezug keine geringe Rolle und genau dies sei auch mit ein Grund, warum sie als Standort Burgwedel mit seiner ländlichen Umgebung ausgesucht habe.

Passend zum 10-jährigen Bestehen ist auch die Homepage dieses Jahr neugestaltet worden. Unter www.kanzlei-hitzemann-burgwedel.de können sich Interessierte einen ersten Eindruck von der Kanzlei und von Janina Hitzemann verschaffen. Zum besonderen Tag am 15. August wird in lockerer Atmosphäre mit vielerlei Attraktionen gefeiert. Es gibt einen Food-Truck und Live Musik.

■ Kontakt: Burgwedel, Schulze-Delitzsch-Straße 17 d, Telefon (05139) 970 92 30, Email: info@kanzlei-hitzemann-burgwedel.de

Rechtsanwaltsfachangestellte Jessica Bremer feiert ebenfalls ein kleines Jubiläum, sie gehört seit fünf Jahren zum Team der Kanzlei.

Foto: Gabriela Vrobel



Die Kanzlei ist in der ehemaligen Musterhaussiedlung in Burgwedel in der Schulze-Delitzsch-Straße zu finden, es gibt direkt davor Parkmöglichkeiten.

Foto: Gabriela Vrobel

Zum 10-jährigen Jubiläum alles Gute!



BAUELEMENTE

MARCEL LENK

Traditionell - Modern - Zeitlos

Fenster & Türen
Zimmertüren
Rollläden Einbau & Reparatur
Einbauschränke

Holz (Terrassen, Zäune etc.)
Parkett & Laminat
Trockenbau
Montageservice

lenk.bauelemente@t-online.de

22261301_002626

Herzlichen Glückwunsch zum Jubiläum und weiterhin viel Erfolg!



**Professionelle Gesichtsbehandlungen
Fusspflege • Permanent Make Up**

Termine nach Absprache unter 0177 6714906

Klimatisierte Räume

ANKE SCHIFFER
COSMETIC
ACADEMY + INSTITUT

Bissendorfer Straße 8
30900 Wedemark
Tel. (0 51 30) 5 85 09 66

22352801_002626

Wir gratulieren Janina Hitzemann zum 10-jährigen Jubiläum und wünschen der Kanzlei weiterhin viel Erfolg.

Vertretung Semmerling & Nolte OHG
Hannoversche Str. 15 30938 Burgwedel
Tel. 05139 4266
sun-ohg@vgh.de

Finanzgruppe

VGH
fair versichert

22514401_002626

Liebe Janina, alles Gute zum 10-jährigen Jubiläum



WIRTSCHAFTSKANZLEI
BURGWEDEL

22498001_002626

\$ 10 Jubiläumsrecht

- (1) Nach zehn erfolgreichen Kanzlei-jahren gilt der Jubiläumsfall als zweifelsfrei festgestellt.
- (2) Hieraus ergibt sich ein Anspruch auf Glückwünsche.
- (3) Einspruch ausgeschlossen.

www.dwpp.de

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH

DER WÄRMEPUMPEN
PARTNER

22259801_002626

Uwes Party-Service

Seit
über
30
Jahren

BRÄUZZEL TRUCK

**DER RICHTIGE PARTNER
WENN ES UMS FEIERN GENT!**

Herzlichen Glückwunsch zum 10-jährigen Bestehen und weiterhin viel Erfolg!

0177 / 4408888 oder
www.uwes-party-service.de

Mercedesstr. 3, 30855 Langenhagen

22256401_002626

Herzlichen Glückwunsch!

BJL

MEISTERBETRIEB

Metall- u. Treppenbau

Claus Peter Jezek u. Holger Ahrens GbR

31618 Liebenau - Gewerbeplatz
Beckebohnen 8
Tel. (05023) 25 25, Fax 4222
office@BJL-Metallbau-Treppenbau.de
www.BJL-Metallbau-Treppenbau.de

22815301_002626

Herzlichen Glückwunsch!

JUNKER

BAD · HEIZUNG · KLIMA

Bad · Heizung
Klimaanlagen
Solar

100% Qualität
5 Jahre Garantie

05139 - 5021
www.bzfh.de
Wir sind Ihr Partner!

22339401_002626

Ein Bild sagt mehr als 1000 Worte

LANGENHAGEN. Wer bist du? Dieser Frage möchte „verbunT – Gemeinwesenarbeit in Langenhagens Alter Mitte“ unter Anleitung zweier junger Künstler*innen vom Hannoveraner Cameo Kollektiv mit Hilfe der Fotografie auf die Spur kommen. An drei Terminen sind Kinder gemeinsam mit Eltern oder anderen erwachsenen Bezugspersonen eingeladen, sich mithilfe von Fotos von ihrer persönlichen Umgebung vorzustellen: ein Ort, an dem sie viel Zeit verbringen oder zu dem sie eine besondere Beziehung haben. Die Bilder von diesen Orten werden mit dem Smartphone angefertigt und dienen im Anschluss als Grundlage, um miteinander ins Gespräch zu kommen. Abschließend werden die

Ergebnisse im Workshop ausgedruckt und in einer spontanen, gemeinsamen Ausstellung präsentiert. Die teilnehmenden Kinder sollten zwischen zehn und 16 Jahren alt sein. Der Workshop findet im Martinshaus (Kirchplatz 7) an folgenden Terminen statt: Donnerstag, 20. August, und Donnerstag, 27. August, jeweils von 16.30 bis 18 Uhr und Sonntag, 6. September, von 14 bis 18 Uhr. Die Teilnahme ist kostenlos und für Snacks und Getränke ist gesorgt. Die Künstlerinnen und Künstler sprechen Farsi und Deutsch.

Bitte melden Sie sich bis zum 17.8. telefonisch oder per E-Mail bei Lisa Langhans an: lisa.langhans@evlka.de oder 01515 546 13 45.



Will mit Mythen rund um die Energiewende aufräumen: Jens Clausen.
Foto: Tom Deutschmann

Energiewende - den Wandel populär machen

LANGENHAGEN. Der Grüne Ortsverband Langenhagen lädt alle interessierten Bürgerinnen und Bürger zu einem spannenden Vortrag ein. Jens Clausen, Mitbegründer des Borderstep Instituts für Innovation & Nachhaltigkeit und Mitglied von Scientists for future, berichtet anschaulich über die „Energiewende – Den Wandel populär machen“.

Termin: Montag, 31. August, um 18.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Brinker Park am Brinkholt 10. Clausen wird mit vielen konkreten Beispielen aus

der Praxis mit Mythen rund um die Energiewende aufräumen. Er wird auf anschauliche Weise deutlich machen, dass elektrische Technologien effizienter und bezahlbarer als fossile sind. Es wird unter anderem auch darum gehen, warum klimafreundliche grüne Technologien Wirtschaftskraft und Arbeitsplätze sichern und wie die fossile Verbrennung ersetzt werden kann.

Der Eintritt ist kostenlos. Die Plätze sind begrenzt, daher bitten wir um Anmeldung unter: kontakt@gruene-langenhagen.de



WERDEN SIE URWALD RETTER MIT IHREM NACHLASS.

Wir informieren Sie gerne.
Telefon: 030 311777-730 • wwf.de/testamente

Sechs Nachwuchskräfte starten bei expert ins Berufsleben

Junge Leute beginnen ihre Ausbildung und ihr Duales Studium

LANGENHAGEN. Für sechs junge Menschen beginnt heute ein neuer Lebensabschnitt: Sie starten ihre Ausbildung beziehungsweise ihr Duales Studium in der expert-Zentrale in Langenhagen. Mit zwei Dual Studierenden und vier Auszubildenden setzt expert sein langfristiges Engagement in der Nachwuchsförderung konsequent fort und investiert gezielt in die Fachkräfte von morgen. Insgesamt werden in der expert-Zentrale aktuell 23 Nachwuchskräfte ausgebildet.

„Gut ausgebildete Fachkräfte sind eine der wichtigsten Voraussetzungen für den langfristigen Erfolg unseres Unternehmens. Deshalb investieren wir bewusst in die Ausbildung junger Talente und schaffen ein Umfeld, in dem sie Verantwortung übernehmen, sich weiterentwickeln und ihre Stärken entfalten können. Wir freuen uns sehr, sechs engagierte Nachwuchskräfte bei expert willkommen zu heißen und gemeinsam mit ihnen die Zukunft zu gestalten“, sagt Stefan Müller, Vorstandsvorsitzender der expert SE.

Die neuen Nachwuchskräfte starten in unterschiedlichen kaufmännischen und IT-orientierten Berufsfeldern. Zwei Berufseinsteiger absolvieren ein Duales Studium im Studiengang Business Administration mit dem Schwerpunkt Dienstleistung/Handel. Im Ausbildungsbereich beginnt ein Auszubildender seine Laufbahn als Fachinformatiker für Anwendungsentwicklung sowie ein weiterer als Fachinformatiker für Systemintegration. Eine weitere Nachwuchskraft startet seine Ausbildung zum Kaufmann für Groß- und Außenhandelsmanagement, eine weitere in der Fachrichtung Kauffrau im E-Commerce.

Von Beginn an erhalten die Nachwuchskräfte einen umfassenden Einblick in die Arbeitswelt der expert-Zentrale. Während ihrer Ausbildung durchlaufen sie alle für sie relevanten Fachbereiche und lernen in durchschnittlich vier- bis sechzehnwöchigen Einsätzen die

unterschiedlichen Prozesse und Aufgaben kennen. Dadurch entwickeln sie früh ein Verständnis für die bereichsübergreifende Zusammenarbeit und sammeln wertvolle Praxiserfahrungen.

Der erste Arbeitstag steht ganz im Zeichen des Ankommens. Nach der Begrüßung durch den Ausbildungsleiter und den Betriebsrat lernen die neuen Kolleginnen und Kollegen die expert-Zentrale bei einem Sicherheitsrundgang kennen. Auszubildende und Dual Studierende der höheren Jahrgänge begleiten sie dabei, teilen ihre Erfahrungen und erleichtern den Einstieg in den neuen Arbeitsalltag. Ein gemeinsames Mittagessen sowie organisatorische Informationen rund um Ausbildung, Studium und Berufsschule runden den ersten Tag ab, bevor die Nachwuchskräfte ihre jeweiligen Fachbereiche kennenlernen.

Bereits am 20. und 21. August treffen sich alle Auszubildenden

und Dual Studierenden der expert-Zentrale sowie die Nachwuchskraft der expert Versicherungs-Service GmbH zum gemeinsamen Azubi-Workshop in Bremen. Im Mittelpunkt stehen das gegenseitige Kennenlernen, Teamarbeit sowie erste fachliche Impulse.

„Ein gelungener Start ist die beste Grundlage für eine erfolgreiche Ausbildung. Deshalb begleiten wir unsere Nachwuchskräfte von Beginn an intensiv und schaffen zahlreiche Gelegenheiten, das Unternehmen, die Kolleginnen und Kollegen sowie die unterschiedlichen Fachbereiche kennenzulernen. Uns ist wichtig, dass sich unsere Auszubildenden und Dual Studierenden von Anfang an als Teil des Teams fühlen und ihre Ideen aktiv einbringen können“, sagt Tjerk Nolte, Ausbildungsleiter der expert-Zentrale. Die Ausbildung bei expert verbindet praxisnahe Inhalte mit individueller Förderung. Damit leistet das Unternehmen einen wichtigen Beitrag zur eigenen Fachkräftesicherung und eröffnet jungen Menschen gleichzeitig attraktive Zukunftsperspektiven. Nach erfolgreichem Abschluss eröffnen sich vielfältige Perspektiven innerhalb der expert-Gruppe. Ergänzt wird das Ausbildungsangebot durch vielfältige Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten, die den Grundstein für eine langfristige Karriere innerhalb der expert-Gruppe legen. Wer sich für eine Ausbildung oder ein Duales Studium bei expert interessiert, findet alle Informationen über die vielfältigen Ausbildungsmöglichkeiten im Karriereportal unter <https://www.expert.de/Footer/Unternehmen/Karriereportal>. Hier können sich Interessierte direkt online bewerben. Ein authentischer Einblick in das Ausbildungsleben bei expert ist auch auf dem Azubi-Instagram-Kanal [expert_azubis](https://www.instagram.com/expert_azubis) zu finden.

Ausbildungsstart 2026: Tjerk Nolte (Ausbildungsleiter in der expert-Zentrale, oben von links), Julian Pongs (Fachinformatiker für Anwendungsentwicklung), Bennet Paul (Kaufmann für Groß- und Außenhandelsmanagement), Finn Wiggers (Fachinformatiker für Systemintegration), Christoph Komor, Einzelhandelsvorstand der expert SE, unten von links: Marie Hallmann (Kauffrau im E-Commerce), Hannah Thelemann (Duales Studium Business Administration), Tabea Wichmann (Duales Studium Business Administration).
Foto: expert

Alte Liebe rostet ... doch manchmal

Ein Blick auf die Liebesschlösser am Geländer der Brücke im Wietzpark

LANGENHAGEN (BE). Alte Liebe rostet ... doch! Zumindest ihre Dokumentation in Form eines Liebesschlösses an der Wietzebrücke im Wietzpark. Beim genauen Blick auf die Schlösser finden sich so einige ältere Exemplare, denen der Zahn der Zeit so zugesetzt hat, dass man keine Namen mehr erkennt.

Dass die Schlösser hier nicht drohen, von öffentlicher Stelle entfernt zu werden, zeigen die ältesten Exemplare: „Rafa und Susa“ haben vermutlich im Januar 2004 geheiratet, können sich also langsam schon einmal gedanklich auf ihre silberne Hochzeit in zweieinhalb Jahren einstellen. „Jörg und Maria“ hingegen hatten im Dezember der Logik folgend 20. Hochzeitstag. Aber werden die Schlösser wirklich hauptsächlich zu Hochzeiten befestigt? Ist manchmal vielleicht auch ein Kennenlerntag verewigt? Wir erfahren es nicht.

Bei einem Schloss allerdings können wir ziemlich sicher sein, dass das Festdatum nicht dem Zeitpunkt des Anbringens an der Brücke entspricht: „Helga & Gerhard 02.08.1958“. Die Ringe über der Inschrift deuten auf ein Hochzeitsjubiläum hin. War es die goldene Hochzeit 2008 oder die diamantene Hochzeit 2018, die als Grund für das Liebesschloss genommen wurde? Den beiden ist zu wünschen, dass sie wohl auf sind.

Obwohl ein bekannter Ort für das Anbringen von Liebesschlössern, ist die Brücke noch nicht überladen und darum fällt jedes einzelne Exemplar auf. Aber haben überhaupt noch alle Ehen und Beziehungen Bestand, die hier an glücklichen Tagen verewigt wurden? In Deutschland werden derzeit etwa 28 Prozent der Ehen geschieden, und eine Scheidung erfolgt durchschnittlich nach 14,7 Ehejahren. So sagen es die schönen Zahlen des Statistischen Bundesamtes. Hoffen wir, dass die Liebesschlösser über der Wietze für alle Paare ein

War es ein Erinnerungsschloss an die Goldene Hochzeit?
Foto: Reimann

Der Zahn der Zeit ... Foto: Reimann

gutes Omen waren und sie nicht unter dieses gute Viertel aller Ehen fallen, die nicht lebenslang halten.

Doch dann finden wir diesen Sonderfall: Bianca und Florian – 2015 ... sie haben sich sogar als Bild eingraviert lassen, die Gesichter sind jedoch ausgekratzt. Was mag passiert sein? Hat einfach die Beziehung nicht gehalten, aber es gab keine passende Zange im Hause, um das Schloss zu entfernen? Sind die beiden noch glücklich, aber wollten lieber nicht erkannt werden? Oder war jemand eifersüchtig und hat darum den Schloss-Aufdruck unkenntlich gemacht? Es gibt eben auch Liebesschlösser, die Fragen hinterlassen, die so einfach nicht zu klären sind ...

Was ist da nur passiert?
Foto: Reimann

Autopartner vor Ort



So starten Sie nachts sicher in den Urlaub

Nachts losfahren klingt entspannt, birgt aber Risiken: Warum schon wenige Stunden Schlaf vor der Abfahrt entscheidend sind – und welche typischen Warnzeichen Sie am Steuer kennen sollten.

Seit Wochen dasselbe Bild: Ab Freitag stockt und staut sich der Wochenendverkehr auf den Autoahnen. Die Urlaubsreisewelle schwappt ihrem Höhepunkt entgegen. Oft wird geraten, besser möglichst unter der Woche oder ganz früh morgens oder nachts zu starten. Doch wie funktioniert das ausgeruht und sicher? Der ACV Automobil-Club hat Tipps.

Die Vorteile liegen auf der Hand. Wer ganz früh morgens oder in der Nacht in den Urlaub fährt, kann oft noch den Berufsverkehr und die Hauptstauzeiten am Wochenende umgehen. Dazu kommt gerade in Zeiten von Hitze- wellen: nachts ist es kühler, zudem schlafen Kinder besser ein.

Doch es gibt freilich auch Nachteile: Naturgemäß können Hindernisse wie etwa Baustellen, Stauenden, Wild oder schlecht beleuchtete Fahrzeuge oft später erkannt werden. Und ganz generell ist der Körper laut ACV nachts auf Ruhe eingestellt und nicht auf stundenlange Konzentration am Steuer.

Um optimal vorbereitet zu sein, gilt grundsätzlich erst mal dasselbe wie für einen Start am Tag: Alles, was für die Reise nötig ist, sollte rechtzeitig und in Ruhe vorbereitet sein. Koffer packen, Einladen, Dokumente parat legen, Auto checken und tanken und so weiter.

Soll ich durchmachen oder vorher schlafen?

Vor der Nachtfahrt schlafen oder durchmachen? Darauf findet der ACV eine klare Antwort: schlafen. Schon müde losfahren, etwa nach



Ausgeruht durch die Nacht: Um Konzentrationsfehler zu vermeiden, sollten vor Reise start einige Stunden Schlaf am Abend oder Nachmittag eingelegt werden.

Foto: Christoph Soeder/dpa/dpa-mag

einem langen Arbeitstag, um schnell noch „Kilometer machen“ zu können, so der Verkehrsclub.

Wer so agiert, muss mit Konzentrationsfehlern, längeren Reaktionszeiten und im schlimmsten Fall Sekundenschlaf rechnen. Mit Verweis auf Studien nennt der ACV als groben Richtwert: Nach rund 17 Stunden ohne Schlaf können Leistungseinbußen auftreten, die mit etwa 0,5 Promille Alkohol im Blut vergleichbar sind. Nach rund 22 Stunden ohne Schlaf kann die Beeinträchtigung einem Niveau von etwa 1,0 Promille entsprechen.

Also: eine Schlafphase vor der Abfahrt einplanen.

Allerdings: Das muss nicht unbedingt so lang wie eine ganze Nacht sein. Bereits einige Stunden Schlaf am Abend oder Nachmittag helfen mehr, als vollständig auf Schlaf zu verzichten. Von Vorteil ist, wenn zwei oder mehr Autofahrer an Bord sind, die sich beim Fahren abwechseln können – das

sollte aber vorher abgesprochen werden.

Wann fahre ich denn am besten los?

Dabei ist der eigene Schlafrhythmus relevant. Es kommt weniger auf die tatsächliche Uhrzeit an, als auf die Ausgeruhtheit an sich. So kann etwa ein Start am sehr frühen Morgen oder nachts sinnvoll sein, wenn man ausreichend geschlafen hat zuvor.

Doch bei vielen Menschen falle diese Phase noch in die zweite Nachthälfte. Dann sei bei vielen die innere Uhr noch „auf Schlaf“ gestellt. Tipp: Die erste Pause bewusst früh einlegen.

Wer spätabends starten will, sollte darauf achten, dass der Tag zuvor ruhig war und man noch vorher schlafen konnte. Immer gilt: Ausgeruht starten, keine zu langen Etappen auf einmal fahren und sich möglichst am Steuer abwechseln.

Ein paar Kilometer schaffe ich doch noch – lieber nicht!

Und sei die Straße auch noch so leer und man noch so super vorankommt: Wer müde ist, macht Pause – bei nächster Gelegenheit. Nicht etwa denken „Nur noch 40 Kilometer, dann machen wir Pause“ nennt der ACV schlechte Gedankenmuster. Typische Anzeichen für Müdigkeit und für eine dringliche Pause sind demnach:

- Man muss häufig gähnen, die Augenlider werden schwer oder man blinzelt öfter
- Die Augen brennen, es fröstelt einen oder man bemerkt innere Unruhe
- Tunnelblick oder nachlassende Aufmerksamkeit
- Verpasste Schilder, Ausfahrten oder Tempolimits
- Es fällt schwer, die Spur sauber zu halten
- Der Eindruck, sich an die letzten Kilometer kaum noch erinnern zu können (DPA)

Erntezeit birgt besondere Gefahren : Was Auto- und Motorradfahrer beachten müssen

Wenn hinter einer scharfen Kurve oder einer Kuppe plötzlich ein überbreiter Traktor auftaucht, kann es für entgegenkommende Auto- und Motorrad gefährlich werden. Marcellus Kaup vom TÜV Süd rät daher: Während der Erntezeit auf der ländlichen Straßen stets wachsam und bremsbereit sein.

Insbesondere an Kreuzungen, wo Erntemaschinen meist sehr langsam abbiegen, schätzen andere Verkehrsteilnehmer die Geschwindigkeit der Kolosse häufig falsch ein, so Kaup. Dann könne es zu folgenschweren Kollisionen kommen. Viele Erntefahrzeuge, etwa überbreite Mährescher sowie bis zu 18 Meter lange Traktoren mit mehreren Anhängern, haben auch einen vergrößerten Kurvenradius. Wenn sie nach rechts abbiegen, holen sie oft weit über die Straßenmitte nach links aus,



Geduld statt Risiko: Überholen von Erntefahrzeugen ist oft gefährlich, besonders bei unübersichtlichen Strecken.

Foto: David Hammen/dpa/dpa-mag

erklärt Kaup. Breite Arbeitsgeräte wie etwa Pflüge oder Eggen schwenken dann entgegen der Abbiegerichtung aus.

Vorsicht ist auch bei Mähreschern und Häckseln geboten – sie werden über die Hinterachse gelenkt, weshalb das Heck beim Abbiegen stark ausschert. Dadurch kann sich die Fahrbahn erheblich verengen. Daher rät Kaup an solchen Stellen sowie auf engen Straßen nicht zu überholen

und gegebenenfalls rechts am Straßenrand anzuhalten.

Auch bei Ein- und Ausfahrten von Feldern sollten Auto- und Motorradfahrer vorsichtig fahren und mit stark verschmutzten Fahrbahnen rechnen. Diese könnten sich bei Regen laut Kaup in gefährliche Rutschbahnen verwandeln. Wichtig ist daher, die Geschwindigkeit an die Straßenverhältnisse sowie die Verkehrs- und Wetterlage anzupassen.

Also runter vom Gas und stets bremsbereit sein, rät Kaup.

Wer hinter einem Erntefahrzeug fährt, sollte bedenken, dass Blinker, Bremslicht oder Schlusslicht der Erntefahrzeuge durch die Feldarbeit verschmutzt werden können – dann sind die Lichthinweise nicht mehr gut sichtbar.

Hinzu kommt: Schlecht gesicherte Fracht, etwa Heuballen, kann Kaup zufolge ganz oder teilweise herunterfallen. Daher sollte man sich einem Erntefahrzeug stets langsam nähern, Abstand halten und bremsbereit sein.

Aber auch auf vermeintlich freier Strecke ist erhöhte Vorsicht angesagt – denn während der Ernte, aber auch entlang abgeernteter Felder muss man mit einer starken Staubentwicklung rechnen. Das gilt auch, wenn Landmaschinen etwa auf Feldwegen neben der Straße fahren. (DPA)

TOP-CAR Autoservice
Ihr Kfz-Meisterbetrieb in Langenhagen! Inh. H.-H. Bod

Kfz-Technik • Unfallreparatur • Inspektion
TÜV/Dekra-Abnahme • Klimaanlage-Service

Tel. 0511 – 73 73 40
Gaußstraße 27 • 30853 Langenhagen
Montag – Donnerstag: 7.30 - 16.30 Uhr • Freitag: 7.30 - 14.30 Uhr

38159702_002625

MEISTERBETRIEB SEIT 1952
bendix
KAROSSERIE + LACKIERUNG GMBH

- KLIMA-SERVICE
- LACKIERUNGEN

- Kfz-TECHNIK
- UNFALLREPARATUR
- BESCHRIFTUNGEN

- ACHSVERMESSUNG
- HOL- & BRINGSERVICE
- ERSATZFAHRZEUGE

Bei uns ist Ihr Auto in guten Händen

Telefon 0511-78 94 03
Berliner Allee 33 • 30855 Langenhagen-Schulenburg
www.bendix-gmbh.de

4267201_002626

AutoServiceKämpfner
Inh. M.Kämpfner



Langer Acker 1a
30900 Wedemark
Fon: 05130 58 55 929
e-mail: ask2000@arcor.de
www.autoservicekaempfner.de

Die freie Kfz- Meisterwerkstatt
FAIR – KOMPETENT - ZUVERLÄSSIG

43933101_002626

Autolackiererei
Wedemark
Meisterbetrieb

Unfall-Reparatur • Smart Repair
Restaurationen aller Art • Oldtimer • Autoglas
uvm...

Langer Acker 1b • 30900 Wedemark
Tel. 05130 - 95 88 160 • 0173 - 21 76 167
www.autolackiererei-wedemark.de

37683601_002625

e-Shuttle.de 

KFZ-Meisterwerkstatt

30.09.

Neukunden-Aktion: **20% Rabatt** auf die erste Inspektion

**Inspektion & Wartung**

**HU/AU Vorbereitung & Abnahme**

**Ölwechsel & Check**

**Flottenmanagement**

**Reifen- & Räderwechsel**

**Unfall- & Express-Reparatur**

Termin online buchen: werkstatt.e-shuttle.de

**Sofort-Termin per Whatsapp!**

✓ Direkt beim Flughafen Hannover
✓ Kostenlose Parkplätze vor der Tür
✓ Folgen Sie einfach der Beschilderung e-Shuttle

e-shuttle AG
Kfz-Meisterwerkstatt
Flughafenstraße 12
30855 Langenhagen

0511 977 2247
0511 1419 4951
kfz@e-shuttle.de

11970602_002626



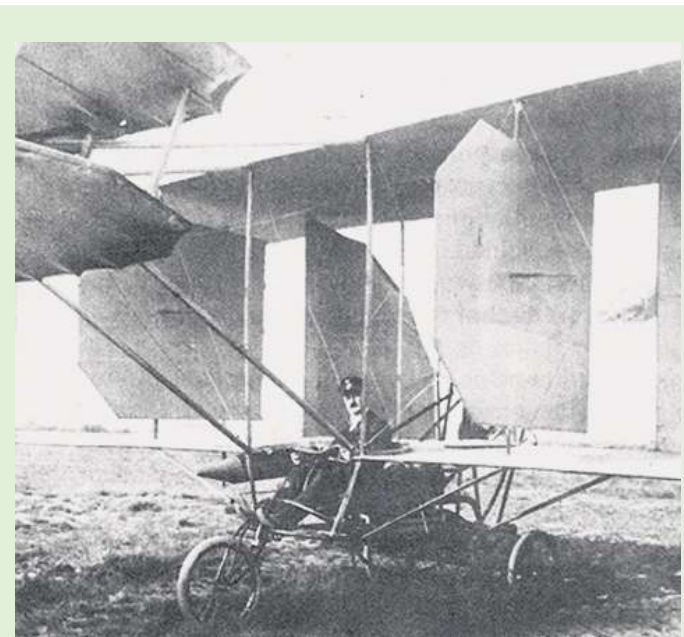
**autorisierter Servicepartner**

- seit 1958
- in 3. Generation
- Vertrauen durch Nähe
- Wohnmobil-Service

**Tageszulassungen und Vorführwagen**

Hackethalstraße 57 • 30851 Langenhagen
Telefon 0511 63 40 41 • Fax 0511 37 15 67

37684801_002625



Karl Jatho mit seinem Fluggerät. Foto: Archiv

Karl Jatho und Heinz-Peter Piper: ein Flugpionier und ein Flughafenpionier

LANGENHAGEN (BE). In Langenhagen sind viele Straßen nach Menschen benannt. Lokale Straßenpaten haben in der Regel Besonderes für ihre Kommune geleistet, oft ehrenamtlich. Eine Straßenwidmung soll auch dazu beitragen, dass diese verdienten Menschen nicht vergessen werden. In loser Folge stellen wir diese besonderen Menschen darum vor. Fahren wir Richtung Flughafen, wo gleich zwei Straßen nach lokalen Akteuren benannt wurden. Da wäre zunächst die Jathostraße.

KARL JATHO: EIN MANN GEHT IN DIE LUFT

Auf der Heide zwischen Vahrenwald und Langenhagen schickte er sich ab 1896 an, die Lüfte zu erobern. Karl Jatho entwickelte zunächst ein motorloses Luftgerät. 1903 stattete er sein Segelflugzeug mit einem Motor aus, und am 18. August des selben Jahres gelang ihm damit ein Luftsprung von 18 Metern. Flüge, die bis zu 60 Meter weit und einige Meter hoch waren, folgten in den Wochen danach. So ist es überliefert. Doch es ist kein Nachweis dafür vorhanden. Mit seinem Erstflug wäre Karl Jatho tatsächlich der erste Motorflieger der Welt, denn den Gebrüder Wright gelang ihr erster 'Flug' im Dezember 1903... 'Unser' Flugpionier war früher erfolgreich - doch es gibt keine Aufnahmen, die ihn in der Luft zeigen und keine Urkunden mit Zeugenunterschriften. Karl Jatho baute weiter an seinen 'Tauben', wie er die Fluggeräte nannte und verfügte ab 1907 über eine Rollbahn. Von Langenhagens Flugpionier zeugt heute außerdem ein Findling in Evershorst, auf dem ihm inschriftlich ein Denkmal gesetzt wurde. Doch konnte man es sich in unserer Region auf sich sitzen lassen, dass die Gebrüder Wright in den Geschichtsbüchern stehen - Karl Jatho hingegen nicht?

Ein originalgetreuer Nachbau des Jatho-Fliegers sollte vor circa zehn Jahren beweisen, dass Jathos „Tauben“ wirklich flugfähig war. „Sorry Mr. Wright“ war die Mission überschrieben - doch sie gelang nicht. Damit ist jedoch nicht Jathos Flug widerlegt sondern nur „kein Beweis gefunden“. Der Nachbau ist heute in der Welt der Luftfahrt im Airport zu bewundern.

PIPER WÄHLTE DAS AIRPORTGELÄNDE AUS

Der zweite Mann, der im Airport-Bereich gewürdigt wird, ist Heinz-Peter Piper, nach dem eine Straße auf dem Airportgelände Richtung Schulenburg Nord gewidmet ist. Piper war es, der nach dem Krieg mit der Standortfrage für einen Flughafen beauftragt wurde, vom alten Platz in Vahrenwald abriet und das Gelände des ehemaligen Militärflugplatzes in Langenhagen auswählte. Er fing nicht gleich als Chef an, als der neue Flughafen eröffnete. Zunächst war er dort technischer Angestellter, ab 1956 Prokurist und schließlich von 1966 bis 1980 Flughafendirektor. 2011 starb der Gründer des Langenhagener Airports im gesegneten Alter von 96 Jahren und im Jahr darauf wurde ihm die Straße gewidmet.



Heinz Pieper. Foto: privat

Unsere Servicenummern

Private Kleinanzeigen
Tel.: 0800 - 154 42 33
kleinanzeigen@wochenblaetter.de

Familienanzeigen
Tel.: 0800 - 154 42 33
familienanzeigen@madsack.de

Vertrieb/Zeitungszustellung
Bitte über den Button „Zeitung nicht erhalten“ auf der Webseite
www.extra-verlag.de.

epaper.extra-verlag.de

Mehr als 200 Ausbildungsplätze sind noch immer unbesetzt

Holzland Stoellger in Godshorn kümmert sich wieder selbst um Berufsnachwuchs.

LANGENHAGEN (MAP). Mehr Ausbildungsplätze als Bewerberinnen und Bewerber: Während heute zahlreiche Jugendliche und junge Erwachsene in ihr Berufsleben starten, suchen viele Unternehmen in Langenhagen weiter nach Nachwuchs. Nach Angaben der Agentur für Arbeit in Hannover gab es zuletzt 537 gemeldete Ausbildungsstellen – 217 in der Flughafenstadt blieben unbesetzt.

Ein Unternehmen, das nach mehrjähriger Pause wieder Ausbildungsplätze anbietet, ist Holzland Stoellger im Gewerbegebiet Godshorn. Zwei Azubis starten dort am Montag ihre Lehre als Kaufmann oder Kauffrau im Groß- und Außenhandelsmanagement und als Fachkraft für Lagerlogistik. Vor vier Jahren hatte man im Familienunternehmen entschieden, die Ausbildung zunächst auf Eis zu legen.

Gründe seien unter anderem die schlechte Erfahrung mit kurzfristigen Absagen und die fehlende Zuverlässigkeit der jungen Leute gewesen, erklärt Junior-Führungskraft Enna Stoellger. Mit ihrem Einstieg in die Geschäftsführung in der dritten Generation sei dann die Entscheidung gefallen, einen neuen Anlauf zu versuchen. „Wir können nicht darauf verzichten. Wir müssen ausbilden, damit die Fachkräfte wiederkommen“, sagt Stoellger. Die vergangenen Jahre hätten außerdem gezeigt, was ohne den Nachwuchs fehlte. Neue Perspektiven und andere Denkweisen seien für das Unternehmen wichtig. „Wir haben schon immer in die Jugend investiert.“

Auch bei der Suche nach den Auszubildenden versuchte das Unternehmen in diesem Jahr eine neue Taktik. Rund 150 Personen haben sich laut Stoellger auf die beiden Ausschreibungen beworben, viele davon aus dem Ausland. Statt klassischer Vorstellungsgespräche gab es diesmal ein Assessment-Center. Die Bewerberinnen und Bewerber mussten dabei Gruppenaufgaben lösen und lernten den Betrieb kennen. Abschlussnoten spielten für das Unternehmen keine große Rolle. „Uns interessiert eigentlich gar nicht, wie der schulische Werdegang war“, sagt Enna Stoellger. Entscheidend sei viel eher, ob jemand Interesse zeige, Fragen stelle und ins Team passe. „Wichtig ist, wie der Mensch rüberkommt.“



Durch langjährige Erfahrung in der Kundenberatung kann Enna Stoellger künftig ihre Kenntnisse an die Auszubildenden weitergeben. Foto: Marius Philippsen

Für die beiden neuen Auszubildenden beginnt nun die Einarbeitung. In den ersten Wochen lernen sie Produkte, Abläufe und das Unternehmen näher kennen. Als angehende Kaufleute bekommen sie Einblicke in Kundenberatung und Angebotserstellung – oder in Warenannahme und Kommissionierung als Fachkraft für Lagerlogistik. Beide Bereiche sollen eng zusammenarbeiten: Wer im Lager arbeitet, soll auch verstehen, was im Verkauf passiert. Und umgekehrt. Positive Signale gibt es aus den

Bildungseinrichtungen. An der Außenstelle der Berufsbildenden Schulen Neustadt in Langenhagen sind die neuen Klassen mit jeweils 26 Schülerinnen und Schülern gut gefüllt. Seit 2023 werden hier sozialpädagogische Assistenten und Assistentinnen sowie staatlich geprüfte Erzieherinnen und Erzieher angeleitet. Diese Ausbildungsklassen sind in der Region dringend notwendig, um dem Fachkräftemangel in sozialen Bereichen entgegenzuwirken.

Vereinzelte könnten zwar noch Plätze vergeben werden, grundsätzlich falle der Ausbildungsstart jedoch gut aus. „Insgesamt sehen wir die Entwicklung in Langenhagen sehr positiv“, sagt Schulleiter Uwe Backs. Auch die Zusammenarbeit mit den Kitas, der Stadt und der Region Hannover funktioniere gut. Im kommenden Februar startet zudem die dritte Runde des Projekts „Hola Kita!“, bei dem spanische Erzieherinnen und Erzieher für die Arbeit in deutschen Kindertagesstätten qualifiziert werden.

Am Hannover Airport beginnen am Montag zehn junge Menschen ihre Lehre in den Bereichen Büromanagement, Lagerlogistik und Werksfeuerwehr. Zudem bildet der Flughafen in diesem Jahr erstmals zwei Immobilienkauffrauen aus. Während der sogenannten Welcome Days lernen die Nachwuchskräfte den Flughafen, ihr Kollegium und die verschiedenen Geschäftsbereiche kennen.

Doch nicht für alle konnte bisher ein passender Platz gefunden werden. Nach aktuellem Stand seien 147 Bewerberinnen und Bewerber aus Langenhagen noch „unversorgt“, berichtet Holger Habenicht. Der Pressesprecher der Agentur für Arbeit empfiehlt: „Viermal die Woche findet bei uns in Hannover die Berufsberatung statt.“

Von 9 bis 13 Uhr stehen dort Ansprechpersonen zur Verfügung, um eine bestmögliche Lösung zu finden. Weitere Informationen dazu sind auf der Website der Agentur für Arbeit Hannover einsehbar.

27 Nachwuchskräfte starten bei der Volksbank voller Tatendrang

Genossenschaftsbank fördert gezielt die Fachkräfte von morgen

LANGENHAGEN. Ein spannender neuer Lebensabschnitt beginnt für 27 junge Menschen: Am 3. August sind sie bei der Hannoverschen Volksbank und ihren Niederlassungen, der Volksbank Celle und der Volksbank Hildesheimer Börde, offiziell ins Berufsleben gestartet. Mit dem neuen Ausbildungsjahrgang investiert die Genossenschaftsbank erneut gezielt in die Förderung junger Talente und die Fachkräfte von morgen.

Die neuen Auszubildenden erwartet ein vielseitiger Einstieg. Insgesamt 21 Nachwuchskräfte beginnen ihre Ausbildung zur Bankkauffrau bzw. zum Bankkaufmann. Vier weitere Berufseinsteigerinnen und Berufseinsteiger starten ein duales Studium zum Bachelor of Arts und Finance, einer ein duales Wirtschaftsinformatik-Studium. Ergänzt wird der Jahrgang durch eine Auszubildende zur Veranstaltungskauffrau.

Begrüßt wurden die neuen Kolleginnen und Kollegen vom Vorstandsvorsitzenden der Hannoverschen Volksbank, Daniel Haartz, gemeinsam mit der Leiterin der Personalabteilung Julia Glöckner sowie der Ausbildungsleiterin Stine Sander. Sie



Die neuen Auszubildenden erwartet ein vielseitiger Einstieg.

Foto: Dethard Hilbig

hießen die Nachwuchskräfte herzlich willkommen und gaben ihnen erste Einblicke in die Werte, Aufgaben und Zukunftsperspektiven der Volksbank.

Den Auftakt bildet eine Einführungswoche, die sogenannten WelcomeDays. Hier lernen die neuen Auszubildenden nicht nur die Bank und ihre Strukturen kennen, sondern knüpfen auch erste Kontakte innerhalb des Jahrgangs. Anschließend wechseln die angehenden Bankkauf-

leute in die Geschäftsstellen, wo sie das Bankgeschäft von Grund auf kennenlernen. Im weiteren Verlauf ihrer Ausbildung durchlaufen sie verschiedene Fachbereiche und erwerben dabei umfassendes Fachwissen und wertvolle Praxiserfahrungen.

Ein besonderer Baustein der Ausbildung ist das Programm „NextGeneration“. In Trainings, Workshops sowie Einzel- und Gruppenprojekten werden die Inhalte aus Berufsschule und

Praxis miteinander verknüpft. So lernen die Nachwuchskräfte, ihr Wissen direkt anzuwenden und sich optimal auf ihre zukünftigen Aufgaben vorzubereiten.

Mit einem abwechslungsreichen Ausbildungsangebot, individueller Förderung und vielseitigen Entwicklungsmöglichkeiten schafft die Hannoversche Volksbank beste Voraussetzungen für einen erfolgreichen Start ins Berufsleben.

Soziales Engagement wird bei Inner Wheel groß geschrieben

Einer der weltweit größten Frauenverbände hat bei der UN Beobachterstatus

WEDEMARK (JO). Die Damen des Inner Wheel Clubs Langenhagen-Wedemark sind eine ausgesprochen aktive Gemeinschaft – viele ihrer Aktivitäten laufen allerdings ohne große Öffentlichkeit. Dabei ist ihre Clubgemeinschaft immerhin schon vor stolzen 102 Jahren von Margarette Golding in Manchester gegründet worden. Sie wollte damit Frauen einen eigenständigen Raum für gesellschaftliches Engagement und soziale Verantwortung geben. Zunächst waren dies ausschließlich Frauen, deren Männer den Rotariern angehörten. Diese Zeiten sind längst vorbei.

Der erste Inner Wheel Club in Deutschland wurde am 23. März 1968 in Lübeck gegründet, heute gibt es rund 230 Inner Wheel Clubs, die in sieben sogenannte Distrikte aufgeteilt sind. Deutschland hat sich nach Großbritannien und Indien zum drittgrößten Inner Wheel-Land weltweit entwickelt, einer der aktiven Clubs hat seinen Wirkungsbereich in der Wedemark und in Langenhagen. Gerade erst wieder hat der regelmäßige Wechsel bei der Leitung stattgefunden, neue Präsidentin ist nun Claudia Treder-Conrad aus Hannover. Sie hat das Amt von den beiden Wedemarkerinnen Petra Wahlfeldt-Abben und Petra Enste übernommen. Diese beiden hatten den Club als Doppelspitze gemeinsam geführt und waren deshalb zwei Jahre im Amt.

Wichtig ist allen Inner Wheel Freundinnen – wie sich die Mitglieder nennen – dass sie schon seit Gründung in 1924 unabhän-



Der Inner Wheel Club Langenhagen-Wedemark trifft sich regelmäßig am Meeting Point im Landhaus am Golfpark.

Foto: privat

gig von den Rotariern waren. Es gab lediglich eine personelle Kopplung an Rotary, da anfangs nur Ehefrauen oder Witwen von Rotariern Mitglied werden durften: „Das ist lange vorbei, wir sind komplett eigenständig und bei uns kann jede Frau Clubmitglied werden, die unsere drei zentralen Leitwerte mit uns teilen möchte,“ erläutert Claudia Treder-Conrad: „Das ist die Pflege der Freundschaft, soziales Engagement und die internationale Verständigung.“

Und sie nennt auch gleich ein besonderes Beispiel, wo Inner Wheel besonders aktiv wurde

und zum 100-jährigen Bestehen eine Sammelaktion startete, die für die Aktion „Kinderlachen“ stolze 400.000 Euro einbrachte. Ganz so hohe Summen schafft der Club vor Ort nicht, aber die geleisteten Hilfen für verschiedene Organisationen, Gruppen oder Vereine sind ebenso hoch einzuschätzen. Gerade erst hat die DLRG eine Spende erhalten, mit der die Ausstattung der Rettungsschwimmer erweitert werden konnte, am vergangenen Wochenende sind die Clubmitglieder wieder bei der Aktion „Freude schenken“ sichtbar geworden. Diese Aktion wird seit 15 Jahren regelmäßig durchgeführt, dabei können Kundinnen und Kunden der EDEKA-Märkte ganz gezielt Waren für die Langenhagener Tafel einkaufen, die sonst nicht zu den Produkten mit kurzem Verfallsdatum gehören, die an die Tafel abgegeben werden. Auch eine regelmäßige Kinomatinee spült Geld in die Kassen, ebenso der Einsatz bei Benefizkonzerten etwa durch die Übernahme des Caterings. Verwendet werden die Einnahmen ausschließlich für soziale Zwecke, die Clubmitglieder tragen alle für gemeinsame Unternehmungen oder Veranstaltungen anfallenden Kosten durchgehend selbst.

Der Inner Wheel Club Wedemark trifft sich jeweils einmal im Monat, das Meeting Restaurant ist der Golfpark in Langenhagen: „Auch hier zahlt jeder seinen Verzehr selbstverständlich selbst“,

betonte Petra Enste. Und bei diesen Meetings geht es nicht nur um weitere Projekte die unterstützt werden sollen, sondern auch um Planungen für gemeinsame Unternehmungen. „Wir waren zum Beispiel schon zusammen in Wien, dort ist International Inner Wheel von den Vereinten Nationen als offizielle, nichtstaatliche Organisation (NGO) anerkannt und besitzt dort einen beobachtenden Status“.

Auf regionaler Ebene spielt für die Clubmitglieder ebenfalls die internationale Verständigung eine Rolle, hier ist es zum Beispiel der Verein „Miteinander Wedemark“, der unterstützt wird. Dort geht es um die Integration von Menschen verschiedener Nationalitäten, die aus ganz unterschiedlichen Gründen ihre Heimat verlassen mussten. Und auch für die UN-Kampagne „Orange the World“ engagieren sich die Inner Wheel Freundinnen, unter anderem war der örtliche Club bei einem „Orange Walk“ in Hannover dabei, bei dem auf die Problematik der Gewalt gegen Frauen aufmerksam gemacht wurde.

Wer sich angesprochen fühlt und sich für den Inner Wheel Club Langenhagen-Wedemark interessiert, findet weitergehende Informationen über die Website unter der Adresse www.langenhagen-wedemark.innerwheel.de. Auf der Seite ist ein entsprechendes Kontaktformular zu finden.



Ernte von Chili-Schoten in einem von Brot für die Welt unterstützten Projekt in Äthiopien.

Foto: Brot für die Welt

Mehr Spenden aus dem Kirchenkreis

REGION. Die stolze Summe von 178.383 Euro wurde im vergangenen Jahr im Evangelisch-lutherischen Kirchenkreis Burgwedel-Langenhagen an Brot für die Welt gespendet – das sind rund 65.000 Euro mehr als im Vorjahr. Die hohe Summe setzt sich zusammen aus Spenden und Kollekten aus den vier Regionen des Kirchenkreises: Burgwedel, Isernhagen, Langenhagen und Wedemark. Auch in der Landeskirche Hannovers insgesamt gab es 2025 eine leichte Steigerung der Spendensumme gegenüber 2024.

„Danke an alle Spender*innen für ihr Vertrauen und ihre kontinuierliche Unterstützung“, sagt Denise Irmischer, Referatsleiterin für Brot für die Welt in den evangelisch-lutherischen Landeskirchen Hannovers und Schaumburg-Lippe. „Diese Solidarität ermöglicht es uns, gemeinsam mit Partnerorganisationen weltweit nachhaltige Veränderungen mit und für Menschen zu bewirken. In Zeiten rückläufiger öffentlicher Mittel für die Entwicklungszusammenarbeit ist dieses Engagement von besonderer Bedeutung.“

Insgesamt standen dem Entwicklungswerk der evangeli-

schen Kirchen und Freikirchen für seine Arbeit im Jahr 2025 341,7 Millionen Euro zur Verfügung. Im vergangenen Jahr wurden weltweit rund 3.000 Projekte gefördert. Regionale Schwerpunkte waren wieder Afrika und Asien. Rund 89,8 Prozent der verwendeten Mittel, 293,9 Millionen Euro, hat Brot für die Welt für die Programmarbeit ausgegeben. Im Fokus der Arbeit lagen Ernährungssicherung und Armutsbekämpfung. Für Werbe- und Verwaltungsaufgaben wurden rund 10,2 Prozent eingesetzt. Das Deutsche Zentralinstitut für soziale Fragen (DZI) bewertet den Anteil der Werbe- und Verwaltungsausgaben an den Gesamtausgaben als angemessen.

Brot für die Welt setzt sich als Nichtregierungsorganisation und Werk der evangelischen Kirchen für globale Gerechtigkeit, Frieden und Bildung sowie gegen Hunger und Armut ein. Gemeinsam mit mehr als 1.600 Partnerorganisationen ermöglicht Brot für die Welt in 77 Ländern, dass benachteiligte Menschen ihre Lebenssituation aus eigener Kraft nachhaltig verbessern. Weitere Informationen sind auf www.brot-fuer-die-Welt.de zu finden.

Schmiedetag in Helstorf

HELSTORF. Der Heimat- und Museumsverein Helstorf lädt für Sonntag, 16. August, ab 11 Uhr zum Schmiedetag an der Reiterheide ein. Besucherinnen und Besucher können dem Schmied bei der Arbeit über die Schulter schauen, wenn das Schmiedefeuer entfacht wird. Außerdem

zeigen die Weberinnen ihr traditionelles Handwerk. Daneben besteht die Möglichkeit, historische Gegenstände in Augenschein zu nehmen.

Für das leibliche Wohl werden frisch geräucherte Forellen, Bratwurst sowie Kaffee und Kuchen angeboten.



Amtsübergabe: Die beiden scheidenden Präsidentinnen Petra Wahlfeldt-Abben und Petra Enste (von links) mit der neuen Präsidentin Claudia Treder-Conrad (Mitte).

Foto: privat

Ärztemangel und Pflegenotstand

Der NP-Kandidatencheck zur Regionspräsidentenwahl beschäftigt sich mit dem Thema Medizin und Pflege

REGION HANNOVER. Die Pflege und die medizinische Versorgung in der Region Hannover stehen vor einer ihrer größten Bewährungsproben. Immer mehr ältere und chronisch kranke Menschen benötigen Unterstützung – doch schon heute fehlen Fachkräfte in Pflegeheimen, ambulanten Diensten, Arztpraxen und Krankenhäusern. Viele Beschäftigte arbeiten unter enormem Zeitdruck, in belastenden Schichtsystemen und mit immer weniger Raum für das, worauf es eigentlich ankommt: persönliche Zuwendung und eine verlässliche Betreuung.

Gleichzeitig steigen die Kosten für Personal, Energie und Versorgung. Einrichtungen kämpfen um eine auskömmliche Finanzierung,

Pflegebedürftige und ihre Familien mit wachsenden Eigenanteilen. Während in der Stadt vielerorts noch Wahlmöglichkeiten bestehen, drohen vor allem im Umland längere Wege und Versorgungslücken. Doch Pflege darf keine Frage des Wohnorts oder des Geldbeutels werden. Die entscheidende Frage lautet deshalb: Wie kann gute Pflege in der gesamten Region auch künftig erreichbar, bezahlbar und menschlich bleiben?

Bei der Wahl der Regionspräsidentin oder des Regionspräsidenten am 13. September werden dafür wichtige Weichen gestellt. Doch welche konkreten Antworten haben die Kandidierenden? Wie wollen sie Pflegekräfte gewinnen und im Beruf halten? Wie



Stellen sich Ihren Fragen: Mizgin Çiftçi (Die Linke), Oliver Junk (CDU), Sinja Münzberg (Grüne), Eva Bender (SPD) und Robert Reinhardt-Klein (FDP).

Foto: NP

lässt sich unnötige Bürokratie abbauen? Wer trägt die steigenden

Kosten, wenn zugleich die öffentlichen Kassen unter Druck gera-

ten? Und wie kann verhindert werden, dass die Qualität der Versorgung davon abhängt, wo jemand lebt oder wie viel Geld eine Familie aufbringen kann? Darüber wollen wir nicht nur reden – wir wollen nachfragen, diskutieren und Antworten einfordern. „Hannover fragt nach – der Kandidatencheck“ ist eine gemeinsame Veranstaltung der Neuen Presse und der Diakonie in Niedersachsen. Auf dem Podium diskutieren Eva Bender (SPD), Sinja Münzberg (Grüne), Oliver Junk (CDU), Mizgin Çiftçi (Die Linke) und Robert Reinhardt-Klein (FDP).

Und Sie sind ausdrücklich eingeladen, sich einzumischen: Stellen Sie Ihre Fragen, schildern Sie Ihre Erfahrungen und sagen Sie und, was sich in der Pflege und

Gesundheitsversorgung dringend ändern muss.

Am Dienstag, 11. August, beginnt die Veranstaltung um 18 Uhr im Stephansstift, Kirchröder Straße 44e. Der Eintritt ist frei, für eine Anmeldung scannen Sie einfach mit Ihrem Handy bitte den nebenstehenden QR-Code.

Machen Sie mit beim NP-Kandidatencheck. Denn die Zukunft der Pflege betrifft uns alle.



Dein Job in Hannover & Region

lokalboten.de
 #1 für Zustelljobs

Freie Stellen in

- Langenhagen

**Heute eingestellt,
morgen zugestellt**

Egal ob Vollzeit, Teilzeit oder als Minijob.
Wähle aus den besten Zustelljobs
deiner Region den aus,
der zu dir passt!



jetzt.bewerben@lokalboten.de
Hotline: 0800 1234 399
(kostenfrei)

20668301_002626

**Schon Minuten
können tödlich sein**
„Nur mal eben kurz“ – zu lang für Hunde!


Bei Hitze im Wageninneren können Hunde ihre
Körpertemperatur nur schlecht regulieren. Folgen
können Organschäden oder sogar der Tod sein.

Mehr unter: [PETA.de/Hund-Hitze-Auto](https://peta.de/Hund-Hitze-Auto)

Schülerjob gesucht?

Jetzt Zeitungen austragen und Geld
verdienen bei der WM Vertriebs- und
Werbeservice GmbH

Einfach online oder über WhatsApp
bewerben und den QR-Code scannen:



Freie Gebiete:

- Elze
- Hellendorf
- Mellendorf
- Resse
- Bissendorf
- Schulenburg
- Langenhagen

22483701_002626

Polizeihubschrauber, Tombola und Action für die ganze Familie

9. August, 11 bis 18 Uhr: Blaulichtmeile in der Langenhagener City – Polizeihubschrauber „Phoenix“ landet

LANGENHAGEN. Am Sonntag, 9. August, verwandeln sich der Marktplatz und die umliegenden Veranstaltungsflächen in der Langenhagener Innenstadt von 11 bis 18 Uhr erneut in eine große Erlebniswelt rund um Feuerwehr, Polizei, Rettungsdienst, Katastrophenschutz und Ehrenamt. Nach der erfolgreichen Premiere mit über 10.000 Besucherinnen und Besuchern lädt die Blaulichtmeile Langenhagen bereits zum zweiten Mal dazu ein, die Menschen und Organisationen kennenzulernen, die täglich für unsere Sicherheit sorgen. Über 40 Einsatzfahrzeuge, zahlreiche Aussteller, Vorführungen und Mitmachaktionen machen die Veranstaltung zu einem Erlebnis für die ganze Familie.

Ein ganz besonderes Highlight erwartet die Besucherinnen und Besucher gleich zu Beginn der Veranstaltung. Erstmals wird der Polizeihubschrauber „Phoenix“ auf der Blaulichtmeile landen. Nach seiner Ankunft können Gäste den Hubschrauber aus nächster Nähe besichtigen und mit der Besatzung ins Gespräch kommen. Der Hubschrauber wird voraussichtlich für rund zwei Stunden auf dem Veranstaltungsgelände präsent sein, bevor „Phoenix“ wieder abhebt und die Vorführfläche für die zahlreichen weiteren Programmpunkte des Tages freimacht.

Eine solche Gelegenheit bietet sich nur selten und dürfte ohne Zweifel zu den größten Attraktionen der diesjährigen Blaulichtmeile gehören. Die Blaulichtmeile ist weit mehr als eine Fahrzeugausstellung. Besucherinnen und Besucher können an vielen Stationen selbst aktiv werden und Einsatzkräfte hautnah erleben.

Die Stadtfeuerwehr Langenhagen lädt unter anderem dazu ein, Feuerwehrschutzkleidung anzuprobieren, selbst eine Türöffnung auszuprobieren, eine Drehleiter zu besteigen oder sich bei Team- und Kommunikationsspielen zu beweisen. Die Stadtjugendfeuerwehr bietet Löschübungen für Kinder an und informiert über ihre wichtige Nach-



Gästeandrang bei der Blaulichtmeile im vergangenen Jahr.

Foto: Carl-Marcus Müller

wuchsarbeit. Auch die Polizei Hannover bringt zahlreiche Attraktionen mit: Neben einem Streifenwagen können Besucher eine Kletterwand erklimmen, ihre Fitness an einer Klimmzugstation testen oder am Air-Hockey-Tisch antreten. Ergänzt wird das Angebot durch die beliebte Puppenbühne, die Hundestaffel, Informationen zur technischen Prävention sowie zur Ausbildung und Karriere bei der Polizei.

Darüber hinaus präsentieren sich die Flughafenfeuerwehr Hannover, das Technische Hilfswerk, die Johanniter-Unfall-Hilfe, das Deutsche Rote Kreuz, die DLRG, das Hauptzollamt Hannover, die Bundeswehr, das Norddeutsche Knochenmark- und Stammzellspender-Register sowie viele weitere Organisationen und Vereine.

Die Besucher erwartet eine beeindruckende Vielfalt moderner Einsatztechnik. Von Spezialfahrzeugen der Flughafenfeuerwehr über Fahrzeuge des Rettungs-

dienstes bis hin zu historischen Feuerwehrfahrzeugen wird die Entwicklung und Leistungsfähigkeit der verschiedenen Organisationen sichtbar.

Das Niedersächsische Landesamt für Brand- und Katastrophenschutz (NLBK) informiert über moderne Vegetationsbrandbekämpfung und aktuelle Herausforderungen im Katastrophenschutz. Besucher erhalten Einblicke in spezielle Fahrzeuge und Technik, die bei Wald- und Vegetationsbränden sowie bei Großschadenslagen zum Einsatz kommen. Auch das VGH-Klimahaus, das VGH-Brandschutzmobil, das Feuerwehrmuseum Celle, die Feuerwehr Wedemark mit ihrem historischen Fahrzeug sowie der Modellbauclub sorgen für zusätzliche spannende Einblicke und Aktionen.

Ab dem Mittag startet die große Blaulichtmeilen-Tombola. Lose können direkt auf der Veranstaltung erworben werden. Auf die Gewinnerinnen und Gewinner warten zahlreiche attraktive

Preise, die von lokalen Unternehmen und Partnern zur Verfügung gestellt werden. Der Hauptgewinn ist dabei ein echtes Highlight: Dieses besondere Erlebnis wird von der Volkswagen Automobile Hannover GmbH zur Verfügung gestellt. Die Gewinnziehung findet am Nachmittag auf der Bühne statt und bildet einen der letzten Programmpunkte vor der großen Abschlussvorführung.

Neben den zahlreichen Ausstellern sorgt die Band IT AIN'T US mit handgemachtem Classic Rock für die passende musikalische Begleitung des Tages.

Kinderschminken, Hüpfburg, Reanimationstrainings, Brandschutzaktionen, Modellbauvorführungen, Informationsangebote und zahlreiche Mitmachaktionen sorgen dafür, dass für Kinder, Jugendliche und Erwachsene gleichermaßen etwas geboten wird. Den Abschluss der Blaulichtmeile bildet eine eindrucksvolle und realitätsnahe Löschübung auf der Vorführfläche.

Hierfür wird ein Holzhaus kontrolliert in Brand gesetzt. Anschließend demonstrieren die Einsatzkräfte die Bekämpfung eines Gebäudebrandes unter möglichst realistischen Bedingungen. Besucher können dabei hautnah verfolgen, wie Feuerwehrkräfte vorgehen, welche Technik eingesetzt wird und wie die Abläufe bei einem echten Brandeinsatz funktionieren. Diese Vorführung bildet den krönenden Abschluss eines Tages voller Action, Informationen und Begegnungen.

Die Blaulichtmeile Langenhagen zeigt, wie vielfältig die Arbeit der Hilfs- und Rettungsorganisationen ist und wie viele Menschen sich beruflich oder ehrenamtlich für die Sicherheit unserer Gesellschaft engagieren. Besucherinnen und Besucher werden gebeten, möglichst mit dem Öffentlichen Personennahverkehr (ÖPNV) anzureisen. Für Gäste, die mit dem Auto anreisen, steht der Parkplatz an der Schützenstraße kostenfrei zur Verfügung.

Auszubildende der Region starten in den Beruf

REGION. 78 junge Menschen starten im August und September ihre Ausbildung, ihr duales Studium, ein Fachoberschulpraktikum oder einen Freiwilligendienst bei der Region Hannover. Zum Einstieg erwartet die Nachwuchskräfte ein Einführungsprogramm mit einer Rallye durch das Regionshaus, einem Zoobesuch, einer Stadionführung und einem Planspiel zur Re-

gionsversammlung. Ziel ist es, die Region Hannover, das Ausbildungsteam und die anderen Berufseinsteigerinnen und Berufseinsteiger kennenzulernen.

Den Schwerpunkt bildet die Ausbildung im Verwaltungsbereich: 37 Personen beginnen ein duales Studium der Verwaltungswissenschaft, neun eine Ausbildung zu Verwaltungsfachangestellten. Darüber hi-

naus bildet die Region unter anderem Kaufleute für Büromanagement, Fachinformatikerinnen und Fachinformatiker, Fachangestellte für Medien- und Informationsdienste, Hauswirtschaftlerinnen und Hauswirtschaftler, Mediengestalterinnen und Mediengestalter, Tischlerinnen und Tischler sowie Straßenwärterinnen und Straßenwärter aus. Auch inklusive Ausbil-

dungsberufe gehören zum Angebot. Neben den Ausbildungs- und Studienplätzen werden Fachoberschulpraktika mit Schwerpunkt Verwaltung sowie ein Freiwilliges Soziales Jahr im Brandschutz oder im Bereich Politik und ein Freiwilliges Ökologisches Jahr angeboten. Bewerbungen für den Ausbildungsstart 2027 sind ab September 2026 möglich.



Hoffnungsvoller Start in das Berufsleben.

Foto: Claus Kirsch / Region Hannover

STELLENMARKT



Fuhrberger ZIMMEREI
FACHWERKHÄUS

Deine Zukunft im Fachwerkbau
Wir suchen zu sofort (m/w/d)

- Zimmerer
- Dachdecker
- Lagerarbeiter

Wir freuen uns auf deine Bewerbung:
05135-602 · info@fuhrberger.de



MOSS Delikatessen

Alleinkoch m/w/d
ab 01.11.2026 oder früher in Vollzeit

Familiengeführtes Feinkostgeschäft mit Deli-Mittagstisch

Arbeitszeiten: Mo.-Fr. 6-14 Uhr
keine Sonn- und Feiertage

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Dammstraße 10
30938 Großburgwedel
Tel. (05139) 23 45
info@moss-delikatessen.de

Bürokraft (m/w/d) ...

Für unser Büro in Isernhagen suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt neue Kollegen (m/w/d) in Vollzeit. Sie sind kontaktfreudig, teamfähig und lieben den Umgang mit Kunden? Dann möchten wir Sie kennenlernen! Bewerbung über jobs.von-wuelfing.de von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

IMMOBILIENMARKT

IMMOBILIENVERKAUF

EIGENTUMSWOHNUNGEN

Neubau!

Eigentumswohnung in Großburgwedel mit 3 Zi., 85m² Wfl., Duschbad, Gä.-WC, FBH, elektr. Jalousien, Loggia, Aufzug, TG-Stellpl. (zzgl. 45.000,-€), Wallboxen, FK, Fertigstellung im Frühjahr 2027, Bj. 2025, B: 10,00 kWh/(m²a), Strom-WP, Kl: A+, KP: 465.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Erstbezug!

Eigentumswohnung in Großburgwedel mit 2 Zi., ca. 45m², Duschbad, FBH, elektr. Jalousien, Terrasse, TG-Stellpl. (zzgl. 45.000,-€), Wallboxen, FK, kW-40-Standard, Fertigstellung im Frühjahr 2027, Bj. 2025, B: 10,00 kWh/(m²a), Strom-WP, Kl: A+, KP: 260.000,-€ von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Modernes Wohnen!

Eigentumswohnung in Großburgwedel mit 4 Zi., ca. 129m² Wfl., Gä.-WC, FBH, elektr. Jalousien, 2 Dachterrassen, Aufzug, TG-Stellpl. (zzgl. 45.000,-€), Wallboxen, FK, Fertigstellung im Frühjahr 2027, Bj. 2025, B: 10,00 kWh/(m²a), Strom-WP, Kl: A+, KP: 720.000,-€ von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Lehrte...

Gepflegte 3-Zi.-ETW, ca. 80m² Wfl., 1. OG, Balkon, Kellerraum, Garage (zzgl. 15.000,-€), Bj. 1967, Gas-ZH, V: 206,50 kWh/(m²a), Kl: G, KP: 150.000,-€ von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

HÄUSER

Langenh.-Godshorn

Mod. RMH mit 4 Zi., ca. 114 m² Wfl., hochw. EBK, Gäste-WC, Smart-Home, Tageslichtbad mit Wanne/Dusche, Einbauschränke, KfW-70, Be- u. Entlüftungsanlage, SW-Terrasse mit kl. Garten, Carport, Gartenhaus, ca. 239 m² Grdst., Bj. 2016, B: 101,00 kWh/(m²a), Gas-Hzg., Kl: D, KP: 480.000,- € von-wuelfing-immobilien.de☎1260770

Beste Lage...

Einfamilienhaus in Isernhagen-Süd mit ca. 400m² Wohnfläche und 6-8 Zimmer, ca. 1.900m² Grundstück, Indoor-Pool, vollständiger Umbau/Sanierung erforderlich, Bj. 1975, B: 266 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: H, KP: 1.550.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Burgdorf...

Renovierungsbed. Okal-Fertighaus mit 5 Zi., ca. 147 m² Wfl., Gäste-WC, Kamin, Vollkeller, Carport, ca. 550 m² Grdst., Bj. 1972, B: 159,1 kWh/(m²a), Öl-ZH, Kl: E, KP: 245.000,- € von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Isernhagen-Süd...

Exklusive Villa mit 7 Zi., ca. 530 m² Wfl., Kamin, Indoor Pool, Sauna, Sicherheitssystem, drei Grg., ca. 2.240 m² Grdst., Bj. 2014, V: 112,67 kWh/(m²a), Gas-BHKW, Kl: D, KP: 4.950.000,- € von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

GRUNDSTÜCKE

Ish.-Altwarmbüchen...

Erschlossenes Grundstück mit genehmigungsfähiger Vorplanung für drei MFH, ca. 2.215m² Grdst., ca. 2.710m² Wfl., BGF oberirdisch 3.750m², Neubau als KW40 geplant, KP: 1.850.000,- € von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Grundstück Bissendorf-Wietze von privat zu verkaufen; ca. 2100 qm; mit kl. Haus, Baumbestand; teilbar; VB 525.000,-– €.
eMail: biss-1950@gmx.de

IMMOBILIENKAUF–GESUCHE

EIGENTUMSWOHNUNGEN

Suche 4-Zimmer Wohnung

Suche 4-Zimmer Wohnung mit Loggia in Hannover zum Kauf oder zur Miete.

Telefonnummer: 0162/9433157

Eigentum gesucht

Softwareentwickler sucht eine moderne 1–2 Zi.-ETW zur Eigennutzung. Keller-/Abstellraum wäre wünschenswert. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Eigentum statt Miete

Berufstätiges Paar sucht eine helle 3-Zimmer-ETW mit Balkon. Verkehrsberuhigte Wohnlage bevorzugt. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Neue ETW gesucht

Notarfachangestellte sucht eine gepflegte 2–3 Zi.-ETW mit EBK. Kauf bis ca. 350.000 €. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Kompakte ETW ges.

Physiotherapeutin sucht eine gepflegte 2-Zi.-ETW mit Balkon. TG-Stpl. wäre schön. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

4-Zi.-ETW gesucht

Familie sucht eine großzügige 4-Zi.-ETW mit Balkon oder Terrasse in ruhiger Wohnlage. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

HÄUSER

Traum vom Haus

Beamter u. Partnerin suchen ein gemütliches DHH/EFH ab 120 m² Wfl. in ruhiger Lage mit Garten, Carport wären wünschenswert. KP bis ca. 400.000 €. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Mehr Raum zum Leben

Steuerberater und Ehefrau suchen ein freistehendes EFH ab 150 m² Wfl. mit Platz fürs Homeoffice, KP bis ca. 600.000 €. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Langenhagen bevorzugt

Projektleiter sucht ein gepflegtes EFH mit 5 Zimmern in Langenhagen. Gute Anbindung an ÖPNV gewünscht. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Haus mit Stil

Unternehmerpaar sucht hochwertiges EFH mit ca. 180 m² Wfl. Doppelgarage wäre wünschenswert. KP bis ca. 950.000 €. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Bungalow gesucht

Rentnerehepaar sucht einen gepfl. Bungalow mit 120 m² Wfl. Barrierearmes Wohnen u. ein kleiner Garten wären wünschenswert. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Erstes Eigenheim

Kaufmännische Angestellte u. ihr Partner su. ein modernes RH, DHH oder EFH mit 4 Zi., gerne mit Garten. KP bis ca. 380.000 €. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Familienglück ges.

Familie mit zwei Kindern (4 & 7) sucht ein modernes EFH mit 5 Zimmern Gäste-WC wäre ideal. KP bis ca. 550.000 €. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Altbau mit Potenzial ges.

Junges Handwerkerpaar sucht sanierungsbed. EFH/RH oder DHH ab 120 m² Wfl. Mögl. mit Garage. KP bis ca. 250.000 €. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Mellendorf gesucht

Berufstätiges Paar su. ein freistehendes EFH ab 140 m² Wfl. in Mellendorf. Ruhige Wohnlage bevorzugt. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Exklusive Villa ges.

Ärztzpaar sucht eine repräsentative Villa mit ca. 220 m² Wfl. u. hochwertiger Ausstattung. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

GRUNDSTÜCKE

SUCHE HAUS

EFH / MFH, auch sanierungsbedürftig und älter oder zum Abreißen.
☎0176/86099868

SUCHE BAUMÖGLICHKEIT ab 400qm. Abschnitt vom Garten, Abrisshaus, 2. Reihe, Resthof, o.ä. ☎0176-15416372

MIETANGEBOTE

1 ZIMMER / APPARTEMENT

Schulenburg, 1 Zi, Kü. Bad, ca. 25 qm, Kellerraum, Gartennutzung, keine Haustiere, KM 250€, Nk 50€ zu sofort, Tel.: 0177 311 2390

GARAGEN / EINSTELLPLÄTZE

Garage in Hannover Sahlkamp zu vermieten. ☎ 0178 5323200

MIETGESUCHE

WOHNUNGEN

Suche 4-Zimmer Wohnung

Suche 4-Zimmer Wohnung mit Loggia in Hannover zum Kauf oder zur Miete.

Telefonnummer: 0162/9433157

4-Zi.-Whg. gesucht

Unternehmensberater und Familie suchen eine großzügige 4-Zimmer Wohnung mit Balkon oder Gartenanteil. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Wohnung gesucht

Pflegedienstleiterin sucht eine gepflegte 2–3 Zi.-Whg. mit EBK. Stpl. wäre schön. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Wunschwohnung ges.

Tierärztin sucht eine gepflegte 2–3 Zi.-Whg. mit Aufzug. Kellerraum wäre wünschenswert. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Kleine Whg. gesucht

Ergotherapeutin sucht eine helle 1–2 Zi.-Whg. mit EBK. Ruhige Lage bevorzugt. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

HÄUSER

Haus zur Miete ges.

Leitender Angestellter su. für seine Familie EFH o. DHH mit 5 Zi. Garage wäre von Vorteil.Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

KRAFTFAHRZEUGMARKT

KFZ ANGEBOTE

ALLGEMEINE PLATZIERUNG



Walter Locker GmbH
Inh. D. Grämer/M. Grämer
Autolackiererei · Unfallreparaturen

An der Autobahn 64 · 30851 Langenhagen
Tel. 0511/63 78 04 · Fax 0511/37 16 45

1. Kfz-Entsorgung
kostenlos, zertifizierter Betrieb, Abholung nach Absprache möglich

2. Kfz-Ankauf aller Art
AT Autorecycling GmbH
Alte Ricklinger Str. 63 · 30823 Garbsen
Tel.: 05137 - 12 18 40
0174 - 7 20 16 01

Roller, Mopeds, Motorräder, Aufsitzmäher gesucht. Auch defekt. 05121/2068883

KFZ GESUCHE

PKW KAUFGESUCHE

Autoankauf
schnell – fair – bar
auch Mängel, Unfall, Export

05136/920 24 35 od.
0172/5 11 76 91

WOHNMOBILE / –WAGEN

Wir kaufen Wohnmobile+Wohnwagen
☎ 03944-3 61 60, www.wm-aw.de.Fa.

GLÜCKWÜNSCHE

Herzlichen Glückwunsch!

Wir gratulieren unserem neuen Geschäftsführer

Nandino Donnarumma
zum erfolgreichen Abschluss seines Studiums
Master of Science

Bauingenieurwesen
Leibniz Universität Hannover

innotech
sanierungsfachbetrieb für feuchte bauwerke

Sanierungsfachbetrieb für feuchte Bauwerke
Ehlbeek 17 · 30938 Burgwedel · www.innotech-team.de
Tel. 05139/27 82 60



MARKTPLATZ

SCHMUCK & UHREN

GOLDANKAUF
Langenhagen • Walsroder Str. 11
Mo. – Do. 10 – 17, Fr. 10 – 14 Uhr
SOFORT BARGELD für Schmuck,
Bruchgold, Zahngold, Münzen,
Nobeluhren etc.
Tel. 0157 50105671

GARTEN

Gartenbaufachbetrieb
AGIRMAN

Seit über 27 Jahren alles rund ums Haus von A-Z.
Kostenl. Vorschlag vor Ort.
Tel. 0170 - 8 34 70 11

Gartenpflege
Fehim Özdemir
24-Std.-Service-Sturmschäden
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnenreinigung, Pflaster- u. Plattenarb./-Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus

Schnell u. preiswert
Telefon 05139/89 55 06 oder
0170/3 52 56 79

Garten- und Landschaftsbau
Platten- und Natursteinarbeiten, Zaunbau, Terrassenbau, Baum- und Heckenschnitt, Objektpflege, Rollrasen & Mähservice, vertikutieren. Kleine Arbeiten rund ums Haus. (01 52) 52 01 70 89 / (05132) 85 60 765. F. Kezer

Gartenpflege aller Art
Landschaftspflege, Mähservice & Vertikutieren, Rollrasen u. v. m.

Mobil: 01520-8688814
(Burgdorf & Umgebung)

Gelegentliche Gartenpflege an PRIVAT zu vergeben, in Lgh. OT, auf Vertrauensbasis, Kontaktaufnahme unter ☎0176/42006776

KUNST– UND SAMMLERMARKT

Großer Sommerankauf!!!
Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel zum fairen Preis ☎ (0152) 15 23 78 11

Kaufe Musikinstrumente, Fotoapp., Tonbandgeräte, Teppiche, Radios, Bilder, Lampen, Pfeifen, Musiktruhen a. defekt. Zahle fair & bar ☎05517079523

Kaufe Bücher aus allen Bereichen ☎ (05149) 8608 T. Ehbrecht

BAUEN & WOHNEN / BAUMARKT

SO SPART MAN ENERGIE!

Fenster • Türen • Rollläden
Fassaden • Überdachungen • Markisen
Reparaturen • Insektenschutz

Tel. 0511 / 2156092
E-Mail: info@albert-dämmtechnik.de

Fliesenleger + Badsanierung
☎ 0160/97739654

HOBBY UND FREIZEIT

Modellbahner suchen Eisenbahn & Zubehör. Anlage oder Sammlung. Auch Modellfahrzeuge usw. 0175-777 44 99

Erwachsenen-Dreirad, tiefer Einstieg, 3-Gang, gr. Korb, guter Zust., Preis VS ☎01 522 454 5808

Ankauf Modelleisenbahn
alle Spuren☎ 0151 1795 7706

DIENTSTLEISTUNGEN

Dachtechnik Nord
Dach- und Fassadenarbeiten aller Art

**Dachdecker Meisterbetrieb**
hat noch Termine frei.
☎ 0511 875 92 446

Dachdeckerarbeiten aller Art, Sommer 30% Rabattaktion. Terr., Blk., Treppenabdichtung + Stein, Teppich, Keller, Innen- u. Außenabdichtung. Firma U. Meinhardt ☎ (0176) 4757046
www.um-gebauadesanierung.de

Für Senioren bequemes Renovieren. Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.seniorenmalerei.de (0511)-314441

www.allesweg24.de
Der Fachbetrieb für Entrümpelung und Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung. ☎ (0511) 499495

Dachsaniierung frei, Garage, Carport, Dachrinnen, Isolierungen, Reparatur, Fassaden/Verkleidung(0157) 33370799

VERANSTALTUNGEN

DAS NORDISCHE MARKTVOLK LÄDT EIN:

Mittelalterliches Treiben

14.-16. AUG.

AM NEUEN RATHAUS
IN CELLE

FREITAG: 14 - 22 UHR

SAMSTAG: 11 - 22 UHR

SONNTAG: 11 - 18 UHR

EINTRITT 7€
KINDER BIS 14 JAHRE FREI

Hecken/Baumschnitt,Gartenpflege zum FP.-10% Rabatt ☎0176 23608987

aktasderpacktds.de☎0511/5347369
Haushaltsauflösung mit Wertanrechng

Zieh Aus und Ein mit Walterstein ☎ (0511) 630971

Gartenarbeiten und Entsorgung aller Art. 30% Rabatt ☎ (01 51) 64 34 69 48

Umwzüge, Entr.,Transp. 0511/71657401

Gartenpfl./Pflasterarb., 0172/1593860

VERSCHIEDENES

Verkaufe

E-Rollstuhl Meyra Ichair light gebr. Zustand, erw. Jan. 2023 6 Km/h, luftbereit, Akku 2x43 AH, Standard Füssstützen, kaum genutzt Ladevorrichtung und Gebrauchsanw. vorhanden, Gelki. rutschfester Bezug, Sonderaus. NP 3400€ , VB: 1800€

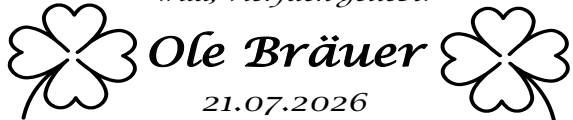
betreuung_haz@email.de

Klavier und Keyboardunterricht bei Ihnen zu Hause 0163 7218377

Kaufe Bundeswehrrnachlässe von 1955 bis heute ☎ (05130) 5472

► GLÜCKWÜNSCHE

„Zum Glück gibt es dich, unser Kleeblatt ist komplett! Vierfach schön, vierfach laut, vierfach wild, vierfach geliebt.“



21.07.2026
57 cm 4440 g
Es freuen sich die Geschwister Luca, Nick und Jolie, sowie die Eltern Manuela und Kevin Bräuer

Am 15. August 2026 fliegen unsere Kinder Isabel Ehrhardt & Pieter Czarnecki in eine gemeinsame Zukunft



Kirchliche Trauung um 14 Uhr in der Elisabethkirche Langenhagen

Martina & Andree Ehrhardt
Karin & Udo Czarnecki
Langenhagen Buxtehude

► TRAUERANZEIGEN

Gott zur Ehr- dem Nächsten zur Wehr

Mit großer Trauer nehmen wir Abschied von unserem ehemaligen Ortsbrandmeister

Oberbrandmeister

Egon Petersen

Wir danken ihm für seine langjährige Kameradschaft und werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Im Namen der Kameradinnen und Kameraden der Feuerwehr Kaltenweide

Uwe Glaser
Ortsbrandmeister

**HEBECKER
BESTATTUNGEN**

Erd-, Feuer-, See-, Anonyme Bestattungen
Erledigung der Formalitäten
Bestattungsvorsorge
Bestattungen auf allen Friedhöfen

Mittelstraße 16 · 30900 Wedemark-Elze
Telefon (0 51 30) 22 96 oder (0172) 5 46 22 96



Hilfe, die ankommt.
Gemeinsam helfen. Vor Ort und weltweit.
drk.de/spenden



Am Schluss noch mal eine coole Kiste ...



Unser Herz will Dich halten, unsere Liebe Dich umfassen, unser Verstand muss Dich gehen lassen.

Ute Krasowski
geb. Sieg
* 10. September 1941 † 28. Juli 2026

In Liebe
Dein Heinz
Beate und Lothar
Sabine und Joachim
Sabrina und Eric
Marvin und Chiara
Marcel und Philipp

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familien- und Freundeskreis statt.

Ein besonderer Dank gilt Herrn Dr. Schmieta und dem Pflegeteam Allerhop für die einfühlsame Begleitung.

Betreuung: Schusterei Bestattungen, Wedemark, Telefon: (05130) 52 71

Für immer in unseren Herzen.



Die überwältigende Anteilnahme hat uns gezeigt, wie sehr er geliebt und geschätzt wurde.

Herzlichen Dank.
Für all die Zeichen der Liebe und Freundschaft.
Für die große Teilnahme an der Trauerfeier.
Für die vielen lieben Worte und Umarmungen.
Für die Begleitung in dieser schweren Zeit.

Im Namen aller Angehörigen
Bärbel Tiedtke
mit Timo, Mona, Sascha, Lara.

Wir sind so lang gegangen, durch Glück und auch durch Leid. Was wir auch angefangen, wir waren stets zu zweit.

Wilfried Schmidt
* 11.03.1939 † 14.07.2026

Du bleibst immer in unseren Herzen
Deine Ingrid
Bettina und Axel

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Donnerstag, dem 13.08.2026, um 14.00 auf dem Friedhof Godshorn, Alt-Godshorn 128, 30855 Langenhagen-Godshorn statt.

Von freundlich zugedachten Blumen bitten wir abzusehen.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

Familienanzeigen im ECHO
Anzeigenannahme: Tel. 0800-1544233

Du bist aus unserer Mitte gegangen, aber nicht aus unseren Herzen.

Hanna Beckmann
geb. Heyer
* 05.04.1941 † 31.07.2026

Geliebt und unvergessen
Gudrun und Horst
Alessa und Julian
im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier findet am Mittwoch, dem 12.08.2026, um 12.00 Uhr, in der Kapelle des Bestattungshauses Naethe, 30851 Langenhagen statt.

Die spätere Urnenbeisetzung erfolgt im engsten Familienkreis.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig. Erzählt lieber von mir und traut euch ruhig zu lachen. Lasst mir einen Platz zwischen euch, so wie ich ihn im Leben hatte.

Peter Albert Herwich
*29.02.1940 † 05.07.2026

Saskia, Malena und Matti Tegtmeyer und Pha mit Familie

Die Beisetzung fand bereits in seiner Wahlheimat Thailand statt

Wie von ihm erwünscht, soll eine ungezwungene Gedenkfeier im Garten stattfinden. Wir bitten alle Freunde und Wegbegleiter sich hierfür in eine Liste im Autohaus Kallmeyer, Hellendorf, einzutragen.

Einschlafen dürfen, wenn man sein Leben nicht mehr selbst gestalten kann, ist der Weg zur Freiheit und Trost für alle.
Herrmann Hesse



Rena Heilmann
* 22.08.1941 † 30.07.2026
Brehloh Langenhagen

Katja und Ralf

Die Urnenbeisetzung erfolgt in aller Stille.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

**Familienanzeigen
im ECHO**

Telefon: 0800-1544233
E-Mail: familienanzeigen@madsackde

oder gestalten Sie Ihre Familienanzeige einfach selbst!
In unserem Online ServiceCenter unter www.extra-verlag.de finden Sie eine Auswahl interessanter Gestaltungsideen.



wäre ganz nach meinem Geschmack!

Keine Sorge, wir haben den passenden Deckel für Dich!

Alles aus einer Meisterhand in der Walsroder Straße 89
0511.72 59 55 55



Aus unserem Leben bist du gegangen, in unseren Herzen und Gedanken wirst du immer bleiben.

Wolf-Dieter Heuer

* 10. März 1937 † 21. Juli 2026

In Liebe und Dankbarkeit
**Deine Heidi
Annette und Matthias
mit Sophie, Rike und Till
Marcus und Cornelia
mit Julia und Maike**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, dem 13. August 2026, um 14.00 Uhr in der Friedhofskapelle Mellendorf, Auf dem Pfarrkampe, statt.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, Wedemark, Telefon: (05130) 52 71

Herzlichen Dank



für die große Anteilnahme und das Mitgefühl, für die liebevollen Umarmungen und tröstenden Worte, die uns sehr bewegten, für die Karten, Blumen, Zuwendungen und Spenden, sowie die Begleitung auf dem letzten Weg.

Ein besonderer Dank geht an Doris Mölle für die einfühlsame Trauerrede und an das Bestattungsinstitut Knoke für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier und liebevolle Begleitung.

Im Namen aller Angehörigen
Ulla Marth

Bissendorf, im August 2026

Du bist aus unserer Mitte gegangen, aber nicht aus unserem Herzen.

Nicole Döpke

geb. Bremer
* 15.10.1971 † 02.08.2026

Das Leben endet, die Liebe nicht.

**Dein Lutz
Deine Jungs, Tom und Bennet**

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 14.08.2026, um 11:00 Uhr, in der Kapelle des Berenbosteler Friedhofes, Auf dem Schacht 2, 30827 Garbsen-Berenbostel statt.

Die spätere Urnenbeisetzung erfolgt im engsten Familienkreis.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen bitten wir um eine Spende an Pinke Zitronen e.V., IBAN DE30 2505 0180 0910 4217 73, Kennwort: Nicole Döpke

 Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

**Schustereit**
BESTATTUNGEN

**Thorns**
BESTATTUNGEN

**Giesbers**
BESTATTUNGEN

Ihr Bestattermeister

Im Trauerfall schnell und sicher handeln
- wir beraten Sie zur Finanzierung -

Ein plötzlicher Todesfall stellt Angehörige nicht nur emotional, sondern oft auch finanziell vor große Herausforderungen. In dieser schweren Zeit stehen wir Ihnen vertrauensvoll zur Seite – auch bei Fragen zur Finanzierung der Bestattung.

Kontaktieren Sie uns – wir helfen Ihnen schnell und einfühlsam weiter.



Schustereit Bestattungen, Wedemarkstraße 74, 30900 Wedemark, Telefon (0 51 30) 52 71
Schustereit Bestattungen
Überm See 4, 31535 Neustadt-Mandelsloh, Telefon (0 50 72) 14 45

info@schustereit.team
www.schustereit-bestattungen.de

Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.

Traurig nehmen wir Abschied von unserer lieben Schwester, Schwägerin und Tante

Hannelore Thies

* 17. September 1947 † 31. Juli 2026

„Das Leben war schön und nun lasst mich gehn.“

In liebevoller Erinnerung
**Gerhard und Annegret
Claudia und Carsten**

Traueranschrift: Gerhard Thies, Plumhofer Straße 20, 30900 Wedemark

Die Beerdigung findet am Mittwoch, dem 12. August 2026, um 14.00 Uhr von der Friedhofskapelle Elze, Plumhofer Straße, aus statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir im Sinne von Lore um eine Spende für den „Ärzte ohne Grenzen e.V.“, auf das Konto: IBAN DE72 3702 0500 0009 7097 00, bei der Sozial Bank, Kennwort: Hannelore Thies

Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Telefon: (05130) 52 71

**RICHARD
EGGERS**
GmbH
BESTATTUNGSINSTITUT

Tel. 0511 -
77 54 59

24 Std. Dienst



Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto

Niedersachsenstraße 2, (gegenüber d. Elisabethkirche)
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume
www.eggers-bestattungen.de

Wir müssen Abschied nehmen, doch da sind Erinnerungen, Gedanken, große Gefühle, schöne Stunden und Momente, die einzigartig und unvergessen bleiben. Diese Momente gilt es einzufangen, festzuhalten und im Herzen zu bewahren.

Gisela Lopez Redondo

geb. Schönewolff
* 09.02.1939 † 30.07.2026

Herr, segne und behüte meine liebe Frau, unsere liebe Mutter, Schwiegermutter und unsere liebe Oma.

**Dein Demetrio
Heike und Heiko mit Hendrik
Rainer und Karin mit Wilko
Martin und Yvonne mit Emilia und Mateo
Maria und Addo**

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Dienstag, dem 11.08.2026, um 14:00 Uhr in der Kapelle des Engelbosteler Friedhofes, Alt-Engelbostel 106, 30855 Langenhagen statt.

Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir Abstand zu nehmen.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

BESTATTUNGSINSTITUT

KNOKE

- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Überführung
- Beerdigung auf allen Friedhöfen
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

Telefon (0 51 30) 87 38 (Tag und Nacht) oder (0172) 5 13 87 38
30900 Wedemark-Bissendorf · Burgwedeler Straße 14

Was wäre Ihr letztes Geschenk an die Welt?

Mein Erbe tut Gutes.
Das Prinzip Apfelbaum

(030) 29 77 24 36
www.mein-erbe-tut-gutes.de

DER FAMILIENBESTATTER



NORBERT NAETHE



Gerade die Individualität ist das Ursprüngliche und Ewige im Menschen.
Friedrich Schlegel

Norbert Naethe Bestattungen e.K. · Harzweg 2A
30851 Langenhagen · Telefon 0511 77 953 999
www.norbert-naethe-bestattungen.de

Für alle familiären Ereignisse

Informieren Sie Freunde, Verwandte und Bekannte mit einer Familienanzeige im Echo

Telefon: 0800-1544233

E-Mail: familienanzeigen@madsack.de

Deine Welt der Räder.



SUMMER SALE

Aktion bis zum 10. September, nur solange der Vorrat reicht

BIS 60 % SPAREN



907 € SPAREN

KTM



⚡ E-Trekkingbike 28" Macina Power 625

KTM-Fahrkomfort und Top-Verarbeitung | leiser, effizienter Bosch Performance Motor mit großer Reichweite | langlebige 9 Gang Shimano Cues Schaltung | pan-nensichere Schwalbe Bereifung | Art.-Nr.: 133336

UVP 3799 €

2892 €

2336 € SPAREN

cannondale



⚡ E-Universalrad 20" Cargowagen Neo 2

Alltagsrad mit kompakten Maßen | Kiox 300 Display | Shimano 10-Gang | opt. 2. Akku | gefederte Sattelstütze | 200 kg zul. Gesamtgewicht | inkl. Reling & Sitzkissen | passend für 2 Kinder oder Lasten aller Art | Art.-Nr.: 700280

UVP 4828 €

2492 €

507 € SPAREN

BULLS



⚡ Mountainbike 29" Copperhead 3 S

Leichter Race Alurahmen | 100 mm RockShox Judy Gold RL-R Luft-Federgabel | präzise 12 Gang Deore/XT Schaltung | innenverlegte Züge | hydr. Scheibenbremsen | schnelle 29" Schwalbe Race-Bereifung | Art.-Nr.: 99196

UVP 1899 €

992 €

200 € SPAREN

TRIUMPH



🏡 City Bike 28" City Liner RT

3-Gang Nexus Nabenschaltung mit Rücktrittbremse | formschöner, stabiler Aluminium-Rahmen mit tiefem Einstieg | praktischer geflochtener Korb und Hinterrad-gepäckträger für die Stadt | Art.-Nr.: 134836

UVP 629 €

429 €

707 € SPAREN

KONA BICYCLES



🏔️ Gravelbike 28" Ouroboros

Ikonisches Multifunktionsbike für Gravel & epische Urlaubstouren | hochwertige 40 mm Luftfedergabel | absenkbarer Sattelstütze | 50 mm Maxxis Reifen | 10 Gang mit breiter 11-48 Abstufung | Art.-Nr.: 700363

UVP 1899 €

1192 €

2400 € SPAREN

BULLS



⚡ E-Fully 27.5/29" Sonic EVO AM-1

Fahrtstabiler, mit Fraunhofer Institut entwickelter Sonic-Rahmen | Mullet-Bereifung für totalen Trailspaß | 150 mm | verschleißarme 11 Gang Shimano Cues | 4-Kolben-Bremsen | Teleskopsattelstütze | 150 kg | Schwalbe Magic Mary | Art.-Nr.: 126169

UVP 5399 €

2999 €

110 € SPAREN

EXTE



🌸 Kinderfahrrad 24" Ciao

Freizeit- und Schulrad | Shimano 6 Gang Schaltung | sicherer Komforteinstieg | Gepäckträger | LED-Licht | Schutzbleche | Art.-Nr.: 700139

UVP 409 €

299 €

201 € SPAREN

BULLS



🏔️ Crossbike 28" Racer Street Cross

Schnelles Sportbike für Alltag und Freizeit | StVZO-Vollausstattung | leichtgängige 21 Gang Schaltung | Scheibenbremsen | winkelverstellbarer Vorbau | Nabendynamo LED-Lichtanlage | Art.-Nr.: 132962

UVP 799 €

598 €

2551 € SPAREN

KETTLER



⚡ Leicht-E-Citybike 28" Pinniato HT Comfort

Pinion MGU | 9-Gang Automatikschaltung | GATES® Carbon-Riemenantrieb | 791 Wh Akku für enorme Reichweite | gefederte Variostütze | Magura Hydraulik-bremsen | 100-Lux-Licht | Art.-Nr.: 134723

UVP 5999 €

3448 €

HANNOVER Hanomag Gelände, Göttinger Straße 16

Mo - Fr 10:00 - 19:30 Uhr | Sa 10:00 - 19:00 Uhr

Zweirad-Center Stadler Mannheim GmbH, Casterfeldstraße 40-44, 68199 Mannheim. Irrtümer, Druckfehler, Preisänderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten. Teilweise keine Originalabbildungen. Angebote nur solange der Vorrat reicht. ** ehemalige UVP

*** Preis entspricht unserem Markteinführungspreis der aktuellen Saison